時報

民國廿一年十月十八日 星期二

今天二張售大洋三分四厘

第一萬零一百十二號

時報廣告刊例

頭等長行 每行一元八角

特別長行 每行九角

特別短行 每行六角

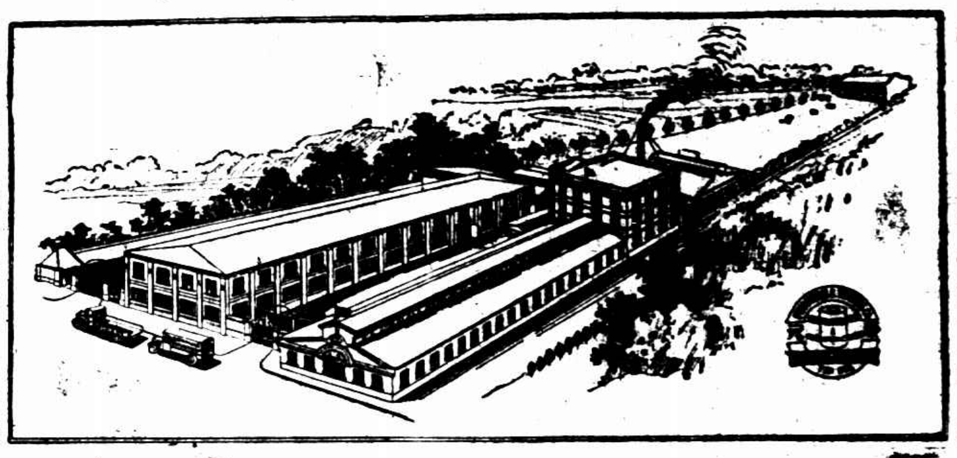
▲附註

時報每星期四星期日附送圖畫時報

上海康元製罐廠

營業所 江西路一二一號 電話一七四九四

製造廠 華德路九六五號 電話五零四八四



●四大供獻●

茶葉聽 本廠特選最新式花樣，製就普通用各式大小茶聽，常備現貨，貴客賜顧，不拘數量，且能臨時印上牌號，與定製無異，價格便宜，欲購從速。

喜果盒 此爲婚嫁必需之品，本廠不惜工本，精益求精，故出品時常供不應求，現特製就各種最新式花樣大小喜果盒，備客採購，不論多少，定價克己，如蒙賜顧，請逕函或駕臨江西路營業所接洽。

賽磁漆 爲本廠最近研究所得之出品，用此印刷罐盒，既清雅而壯觀，盡其色澤，有特殊之鮮明光滑，勝似搪瓷，尤耐熱不易脫落，最適用於化妝品罐盒或熱水瓶外身等，本廠備有各種式樣，歡迎參觀。

瓷花紙 瓷花乃搪瓷廠與製造瓷器者所用之花圖也，向由海外輸來，漏卮頗鉅，本廠爲應社會需要起見，特聘專家研究製造，現在國內各大搪瓷廠及江西等處製造瓷器者紛來定購，均認爲鮮艷整齊，超駕舶來而上之，備有樣品，歡迎試用。

中美化學工業社出品

煙中香

說明 本香草經中外醫藥專家化驗，證明有益衛生，無含毒質。常用此草，一不傷心，二不傷腦，可以預防煙中尼古丁之毒。久吸絕無成癮之弊，兼能免手指煙黃。誠吸煙諸君必備妙品也。

四大特點

(一)異香四溢 辟疫解毒

(一)滿口清涼 生津止渴

(一)健康消化 絕無口臭

(一)清晰精神 最好佳品

三民貿易公司總經理 電話九〇二一六 上海山西路種德里第一二五五号

各煙店均有出售

報喪

上海市衛生局局長胡鴻基先生於十月十五日因事赴杭途中遇險覆車殞命，茲奉胡太夫人之命，擇於十月十九日（星期三）午後三時在上海膠州路萬國殯儀館大殮，謹此報聞。

胡世德堂帳房謹啓

東方雜誌

復刊號出版

本誌自經一二八事變停刊八月，現已復刊，仍本初衷，在文化學術方面奮鬥。復刊以後，形式內容均大加改革，除保持本誌原有特點外，更擴充材料，廣約專家從事撰述，關于世界政治經濟學術思潮流，尤加注意。本誌並增闢教育欄，介紹最新教育思潮，解析實際問題；婦女與家庭欄，指示婦女運動新方向，討論家庭科學化及藝術化；文藝欄，選登當代名流作品。此外更附三色及影寫版東方畫報多幅。本期（二十九卷第四號）篇幅加倍，零售每冊三角，定戶不另加價，愛讀諸君，請早訂閱。

要目一

▼商務印書館被燬紀畧……何炳松
▼李頓調查團報告書的分析及批評……胡愈之
▼美國大總統競選之現勢……張金鑑
▼印度的下賤階級與民族運動……江公懷
▼最近德國政治的動向……樊仲雲
▼未來世界大戰論……武思茂
▼哲學中的主觀律與客觀律……亦英
▼教育合理化之先決問題……天行
▼蘇俄教育新原理的檢討……范壽康
▼現代智識階級的危機……哲生
▼婦女勞動之生物學的見解……金仲華
▼目前中國之婚姻糾紛……孟如
▼右第二章……終葵
▼白鳥之歌……巴金

預定價 全年廿四冊 洋郵三元 半年十二冊 洋郵一元九角

商務印書館發行

中國化學工業社

二十一週紀念

大減價 大贈品

十月十一日起至三十一日止 ●●●●● 共廿一天

各種著名出品一律大犧牲

淨素美味

觀音粉

▲顏色白 ▲鹽分少 ▲分量準 ▲溶化快 ▲佐烹調

▲提煉精 ▲鮮味強 ▲信譽隆 ▲無沉澱 ▲推妙品

●價目表●

廿兩聽裝觀音粉 每聽減售六元

十兩聽裝觀音粉 每聽減售三元

二五聽裝觀音粉 每聽減售八角

大號瓶裝觀音粉 每瓶減售六角

二號瓶裝觀音粉 每瓶減售三角

三號瓶裝觀音粉 每瓶減售一角半

四號瓶裝觀音粉 每瓶減售一角

此券只刊一天 贈（時）券 此券只刊一天

茲爲優待提倡國貨諸君起見，凡剪此贈券購觀音粉，照下開辦法另給贈品，本埠以紀念期內爲限，外埠十一月底止，無券槪不給贈。

（一）贈品辦法 購廿兩聽一聽贈大號三星牙膏二支；購十兩聽一聽贈大號三星牙膏一支；購二五聽一聽贈二號芝蘭香皂一塊；購大號瓶一瓶贈二號芝蘭香皂一塊；二號二瓶、三號四瓶、四號八瓶，各抵大號一瓶，以此類推。

（二）購貨限額 念兩聽每人限購一聽，十兩聽每人限購二聽，二五聽及大二三四號每人限購半打，無券無效。

（三）外埠寄費 郵購觀音粉未滿五元者，外加寄費二角，九元以上概免寄費，貨款請購匯票，郵匯不通之處，可用郵票代洋，未滿五元者十足通用，五元以上九折計算，郵票以五分一角二角爲限，信內務須封固掛號。

總公司門市部 郵寄部 上海河南路二五七號

第二發行所 廣東路六八號

臨時商場 蓬萊市場國貨展覽會內 雙十節起二星期

楊森武裝調停

◎南京十七日電、軍訊、楊森最近表示、對二劉衝突、決武裝調停、

○重慶十七日中國社電、二十軍軍長楊森昨晚電劉湘、略謂年來川局不幸、民衆苦痛不堪、今竟因跋扈軍人、剝裂未遂、釀成戰爭、森目擊心傷、決武裝維護和平、以爲擁兵殃民者懲、

◎重慶十七日中國社電、楊森以所部均在廣安、過近武勝、若不先發制人、必被李羅兩部所威脅、故立將所部、調渡嘉陵江南岸、與劉文輝軍夾攻李羅兩部、並聞今晨兩方已有接觸、

◎濟南十七日電、中央所定膠東善後初步辦法、雖有電來、尙非正式命令、蔣伯誠談、中央命令日內可到、最近當可解決、

◎煙台十七日路透社電、據傳山東內戰之兩軍、皆大事刦掠、地方人民已發急電籲請南京政府從速制止軍人之暴行、外人產業亦被殃及之說、現經證實、萊陽美教會被刦、並被搗毀、萊州天主教會之產業亦被刦、但房屋未受損、

劉湘守武勝 攻遂寧

◎重慶十七日中國社電、劉湘因劉文輝軍、決全力攻武勝、已嚴令李羅兩部堅守、一面派勁旅攻遂寧、斷劉文輝軍後路、解救武勝、

○南京十七日電、成都電、劉文輝已令師長陳萬仞侯前線佈置完成、即可進攻、應於五日內推進至武勝、消滅羅澤洲部根據地、又電、自鄧錫侯部馬師及陳楊謝各旅開赴前方後、原期消弭戰禍、由近日劉湘部孟洗然譚堯卿等旅、改換旗幟、向順慶進迫、企圖二次圍攻、又重慶二十一軍部隊、由走馬崗分向永川江津前進、戰諸大起、

劉文輝軍兩路 再攻武勝

◎重慶十七日中國社電、劉文輝昨夜以三師兵力猛攻李羅兩部、今晨六時、李羅兩部敗退武勝附近、損失甚大、現劉文輝決分兩路攻武勝、一路由遂寧沿大河垻出動、一路由沿口進擊、俟得武勝後、再與楊森部會合、直逼重慶、據此間某軍事家云、武勝居嘉陵江下游、即與渠江會合處、又爲重慶順慶間中心要地、地勢險要、歷年戰爭、均爲兵家所必爭者、此次二劉之戰、勝負誰屬、須先決於此、故最近期內、武勝方面必有大戰發生、

鄧錫侯稱 大戰在醞釀中

◎南京十七日電、行政院頃接鄧錫侯復電稱、奉鈞電後、即設法勸阻、期化祥和、但頃據報告、順慶間仍在衝突、而其他各路、亦在活動中、觀測前途、大戰爆發在即、請再指示調處辦法、又川軍某代表稱、中央雖愛好和平、但非有實力之制止、恐難奏效、

韓軍入威海牟平

◎北平十七日電、韓復榘十六日電平、報告佔威海衛牟平、

陳獨秀解公安局

同黨被捕十人

共產黨託羅斯基派領袖陳獨秀、於十五日午夜突被公共租界總巡捕房之幹員、在岳州路永吉里十一號屋中拘捕、已載十月十六十七兩日「時報號外」、按陳在共黨中歷史最久、在昔素有北李南陳之稱、李爲李大釗、陳即陳獨秀、李在北京播傳主義、陳則專在南方諸省作共產宣傳、自李大釗伏法後、陳乃銷聲匿跡、法網雖張、均被兎脫、近來陳在滬組織青年團委員會、與有委員五人、處理黨務、陳獨秀實爲該派領袖、發縱指使、共委員會規定每星期開常會一次、惟邇以陳體弱多病、每値會議及指導工作、則由謝少珊代理、市當局以該黨專事宣傳赤化、且陳獨秀早經政府通緝有案、爰嚴令警務人員密查拿辦、最近始由市公安局偵悉、陳及該黨重要份子匿居公共租界與法租界各處、經公安局長文鴻恩、咨由第一特區地方法院掣發搜查票拘票、派總巡捕房政治部探員、協同嘉興路捕房中西探員、於上星期六(十五)午後二時半開始活動、費兩晝夜之時間、至十六日夜午止、凡該黨著名人物、大都弋獲、搜出之宣傳共產文件書籍、尤爲汗牛充棟、誠可謂自清共以來第一起巨案也、昨日捕房方面、業將破獲各處機關、所捕陳獨秀等十一名、押解江蘇高等法院第二分院、公安局方面、向法院聲請移提、經訊問後裁決所獲十一名、一併由公安局來員提去歸案訊辦、玆誌捕獲及審訊如次、

春陽里獲五人

上星期六午後二時半、中西探員奉法院搜查票及拘票、先往東有恒路春陽里二百十號屋內拘獲粵人謝少珊(廿三歲、)(昨日時報外號誤書蔡香蓀附此更正)皖人王兆羣(廿七歲、)湘人張次南(三十四歲、)皖人濮一凡(廿八歲、)及河北人王武(廿五歲)等五名、抄出各項文件一百零六件、俄文共產書籍三十四種、帶回嘉興路捕房羈押、而此五人中之張次南、其原名實爲彭述之、並聞謝少珊又名謝德培云、

永吉里陳就逮

春陽里搜查後、即赴岳州路永吉里十一號搜查、時陳獨秀正在室內、該探等立予逮捕、並在其室內抄出中日俄三國文字之共產文件甚夥、連陳一併帶入捕房、陳爲皖人、現年五十四歲、邇以多病、貌甚清癯、蓄微髭、髮已斑白、衣淡藍色嗶嘰長衫、戴淡黃色呢帽、被拘入捕房後、捕頭詰悉其有病、當派探送往工部局醫院、旋經醫生診察得厥疾並不甚劇、認爲尙可受鞫、

高福里獲文件

招商局秘書處編譯員濮一凡、在春陽里被捕後、經捕房查悉其寓於法租界聖母院路高福里二百廿二號、遂由承辦探員馳往法捕房、聲請協助、旋與法探捕同赴濮家搜查之下、發現共黨文件卅餘種、即被帶回捕房、

斯文里捕兩名

十五夜十一時、中西探捕密往新閘大通路斯文里一千零四十四號掩捕餘黨、當獲廣西人梁有光一名、尙有兩人、則從其室內窗口跳躍而逃、比經某號西捕亦即越窗追逐、卒被追獲皖人王曉春一名(卅歲)、其餘一人終被兎脫無踪、旋將室內搜查、共抄出文件二十八種、連同梁王一併帶回捕房、嚴予羈押、

續搜查破六處

捕房探員、於次日自晨至暮、繼續工作、先往塘山路業廣里三百卅四號拘獲溫州人王子平何阿芳兩名、抄出俄文各件七十八種、繼赴法租界福履理路建業里廿二號、拘獲魯人王鑑堂一名、抄出文件書籍十種及複寫紙一張、是紙僅用過一次、其字跡猶可辨認、全爲宣傳共產之文字、嗣赴白克路修德里五百卅一號搜查、則住於屋內者已聞風逃逸、留有字條一紙在室、所書字句、大致係通知同黨某地機關已破、着勿再往云云、此外並抄獲文件八種、尙有霞飛路二百八十四號、東嘉興路善吉里三號、及白克路三百九十四號弄某號門牌等三處、均係若輩匿跡所在、迨往搜查、皆已預先逃避、且復不留一物、故此三處一無所得、

解法院十一名

昨晨捕房將陸續所獲陳獨秀等十一名、押解江蘇高等法院第二分院、至各種文件書籍、亦以汽車運送法院、旋由趙鉅鏜推事升座第一法庭、將各犯提案、捕房爲使庭上易於明瞭起見、於各被告前胸綴一數字號碼、如陳獨秀被捕時爲第六、遂作爲第六被告、而綴一六字號碼、因陳患病、特准其就坐、當由捕房律師厲志山陳述破案經過、末乃謂現依據危害民國緊急治罪法第二條第二款及同法第六條起訴、查被告陳獨秀於民國十二年及十三年曾兩次在法租界因宣傳布爾希維克主義、被前法公廨處罰、初次罰金一百元、二次罰四百元、王兆羣於十八年因案曾被懲辦、王武前亦因共產案捕解警備司令部訊辦、玆則尙須調查、請求改期云云、

公安局請移提

市公安局代表到庭聲稱、本案被告中之陳獨秀、係政府通緝有案之要犯、無論捕房對於此人起訴與否、務先准公安局提去歸案訊辦、蓋彼所犯各鉅案、均在內地、而彼則避居租界、恃爲護符、又謝少珊一名、亦請准提過局訊問後、仍送回鈞院、並請求禁止旁聽、當由捕房律師聲明對於謝少珊暫先解局訊問一點、並不反對、

禁旁聽隔別訊

趙推事以本案今係偵查、對於各被告供詞異常重要、未可稍洩、遂即宣諭禁止旁聽、並飭將各被告概帶入待質室、隔別研訊、至午猶未終結、遂諭將謝少珊一名、交公安局來員帶去、

捕房請撤告訴

午後二時仍由趙推事開第一庭、繼續隔別研訊、首由捕房律師厲志山聲明、玆經查明各被告內有一部份所犯案件、並不盡在租界、爲便利偵查審訊起見、捕房聲請准予撤回控訴、所有被告如市公安局要求移提、捕房並不反對、公安局代表律師特再鄭重聲明、各被告多有經政府通緝者、今捕房既聲請撤回告訴、應請一併移送公安局歸案訊辦云云、趙推事隨將未訊各被告逐一研訊完畢、時正四點半鐘、遂暫退庭、

准移提起抗辯

下午五時、由刑庭長郁華推事趙鉅鏜郭懷璞會同檢察官特開會議庭、由捕房律師及公安局律師次第陳述經過情形後、檢察官隨起而論告、謂捕房既撤回控訴、應依協定交公安局提去、郁庭長即宣告裁決陳獨秀等十一名、一併交市公安局來員帶去、歸案訊辦、被告等聞裁決之下、紛紛起立抗辯、當以王曉春濮一凡梁有光三名發言最多、陳獨秀雖僅發寥寥數語、然可謂言簡意賅、乎彼等所辯、則皆爲法律問題、表示不願將此案解往公安局之意、經郁庭長諄諄諭以此種移送手續、係照協定辦理、縱使抗告、亦不能停止本裁決之執行、乃各被告仍嘵嘵伸辯、歷一小時之久、此停彼起、言之不已、庭上以徒費時間、徒費唇舌、終難期其領悟、故至鐘鳴六下、乃宣告退庭、而公安局來員遂將各被告連同抄獲文件書籍一併押登汽車、解往該局訊辦、

貌相近習相遠

陳獨秀、安徽人、現年五十三歲、當在壯年、曾與已故之江西老革命陳虛白留日返國、共執教鞭於南昌某中學、共圖致力革命工作、兩陳年貌彷彿、性情相投、人多錯認爲兄弟行、迨民國九年、陳獨秀被俄國遠東部總秘書威金斯克夫婦收買、投入共黨、專在滬上組織共黨、兩陳乃是分道揚鑣、一則坎坷貧沒、一則被擁黨魁、榮辱相較、豈祇霄壤哉、

舊黨中老頭子

中國共產黨最初之成立、祇有六人、陳獨秀即六人中之一、資格之老、槪可想見、年來共黨員多以老頭子呼之、是以在舊黨中糾紛、輒由陳出調停、如李大釗與張國燾在北大起突、如彭述之與蔡和森爲向警予女同志而火併等等皆是也、陳獨秀既爲中國共產黨之發起人、是以從一九一九年共黨成立起、至一九二七年八七會議止、無日不任共黨最高機關之最高職務、非中央委員長、即中央總書記、地位崇高、權力偉大、莫之與比、黨人常謂李大釗在黨資格偉大、第不能比陳獨秀、若瞿秋白李立三毛澤東輩、更屬晚輩、八七會議以後、陳以機會主義、以失勢聞、

拒赴俄攻幹部

在一九二七年底、幹部會議、曾有派陳獨秀赴莫斯科受訓練之議決案、陳雖曾拒不赴俄、其亦辱之也、迨瞿秋白赴俄、李立三繼瞿之任、迫陳尤苛、生活費用、斬不發付、陳自知非另找出路不可、於是與彭述之高語罕陸沉等、成立一小組織、向幹部派進攻、不僅攻擊政治主張、而且涉及組織及私人問題、李立三向忠發等不能再忍、遂將其黨籍開除焉、

取消派重合說

陳在開除黨籍以前、與彭述之高語罕等、已有秘密組織、開除以後、乃大公開、陳且主編「無產者」雜誌一種、大罵李立三向忠發等爲官僚主義、斥毛澤東爲土匪、表演出其傾向托羅斯基之信徒、無如對乃盡屬斯丹林派、托羅斯基又已屬過去時代之人物、陳遂淪入取消派之隊伍中矣、但聞日來、幹部派對於陳氏、已有相當諒解、且有重合之說、閱時未久、陳竟被捕、是殆殘炬餘燼、回光反照歟、

臥病中突被捕

此次被捕、適在病中、厥病在胃、當探員等往捕時、陳臥榻上、蜷屈萎頓、拘入捕房後、即爲其送轉工部局醫院治療、至於捕房、當局早已準備、聞原探兩禮拜前之星期六晚、陳將赴法租界馬斯南路某號宅中開會、因陳病不果、上禮拜六、相約在三馬路惠中旅舍開會、又因陳病而不果、前晚乃在岳州路陳寓開會、遂遭拘獲云、

陳獨秀將解京

南京十七日電、共黨首領陳獨秀、已在滬被捕、滬公安局昨已向蘇高院分院請求移提、歸案究辦、中央黨部據報、已派員赴滬調查眞實、並接洽一切準備提押來京、依法處理、葉楚傖談、陳獨秀何日解京、尙在接洽手續中、

◎南京十七日電、某中委談、中央對危害民國之共黨罪犯、已決定斷然處置、陳犯獨秀解京後、自當照危害民國罪依法處理、

馬占山 拜泉督師 六路進攻黑垣

◎北平十七日電、平方十六日接馬占山電、所部已配準就緒、分六路向省垣進攻、第一路李海青由昂昂溪、已進抵五虎馬、距省垣僅十六里、二路鄧文、已抵省垣東十八重崗子、三路徐海彥由嫩江訥河向某兩地進攻、四路東天德攻某山某某鎭、五路才鴻猷、進攻呼海線、六路已克泰安鎭、

○北平十七日電、黑河電、黑軍濮炳珊旅、已由訥河出動、加入齊克線作戰、宋和喜團由泰安鎭向黑垣推進、馬占山由南路轉赴拜泉督師、李海靑南廷芳兩部潛赴省垣、十七日齊齊哈爾特別戒嚴、嚴查戶口、人心恐慌、

義軍克復 石頭河子

◎哈爾濱十六日路透電、中東路局傳出消息、北滿義勇軍續獲勝利、聞已佔領石頭河子、其地在哈埠東一百四十哩、因此一面坡以東之交通、業已停頓、義勇軍又攻克安達站、並拆毀四處鐵路、該境有義軍七千、所有由西而東之火車、皆不能通過甜草崗之外云、

○哈爾濱十七日華聯社電、中東鐵路東段、昨日被義軍炸燬、昨夜由橫道河子開車之貨車五十九號、在高嶺子鄰近出軌、所載汽油引火、全車盡爲烏有、日逆聯軍趕到已來不及、

日機轟炸海拉爾 中東路沿線炸燬三處

◎北平十七日電、[illegible]、十三日午向海拉爾扎蘭屯及中東路沿線投彈、海拉爾博克圖間路軌被日機炸燬三處、刻已派工趕修、

◎北平十七日路透社電、日本陸軍參事官今晚發表文告、解釋日前日飛機轟擊海拉爾事、謂蘇炳文現拘留日本載客飛機一架、作種種之誘說、不肯交還、且蘇炳文似圖將該機修理之後、作爲軍用、日本陸軍將中東鐵路之諒解後、[illegible]架、於十月十五日清晨七時三十七分自齊齊哈爾起發、旋於十時三十分飛抵海拉爾、擲炸彈一小時半之久、而專以被拘之飛機爲目的云、

日軍中伏 富拉爾基義軍誘敵

◎北平十七日電、日軍中山支隊十四日向富拉爾基反攻、救國軍張玉挺張殿九李海青三部聯合應戰、我軍佯敗、卒南鄉崗子長勝寺房子、乃四面包圍、日軍中伏、路叢山中、中山支隊幾全軍覆沒、日機馳覓營救、但已無及、我軍仍堅守扎蘭屯富拉爾基等處、

日向蘇炳文 哀的美敦書

◎東京十七日路透社電、齊齊哈爾無線電稱、日軍司令部已發哀的美敦書致蘇炳文、如不交出所拘日俘、則日軍將採行激峻手段云、査蘇於九月二十七日反正後、拘獲日人多名、聞共有二百名左右、大都平民、日軍哀的美敦書聞已送達、蘇部下現據有齊齊哈爾、準備與日當道談判、[illegible]

[illegible]實營擊落日機 朝陽寺南激戰

○山海關十七日華聯社電、錦朝路日軍並日轟炸二實營留龍台、被國民抗日軍第二路李海峰等部在二實營擊落日機一架、朝陽寺南尙在激戰中、現該軍第二路已全部動員、限三日內肅清朝陽寺義縣間之殘敵、

包圍義縣戰烈

◎天津十七日華聯社電、義縣日在包圍中、朱霽青連日邀調各援軍、十四十五兩日戰極烈、日方再增兵、並運重砲前往應戰、

王德林攻寧安

◎哈爾濱十八日日聯社電、中東路東段寧安日警備隊主力出動後、王德林軍一千、乘機進攻寧安、日留守隊極力防戰、然寡不敵衆、中隊長兒島大尉、特務曹長田中及兵士兩人戰死、受重傷者十一人、日軍主力聞報急趕回當場交戰三小時、王部隊始退、

□尙有緊要詳細記載接第四張

明日江灣慈善賽馬

明日下午三點鐘起賽入場劵一律免費所得純益悉充賑濟難民經費凡我樂善諸君盡興平來以襄善舉不勝盼禱之至並發行慈善馬彩套頭票每套每天洋十五元請向靜安寺路七二二號本會購取可也　萬國體育會謹啓

鄭州隴海鐵路管理局建築老窰碼頭工程招標廣告

社會熱烈歡迎

大前門香烟

CO-220

平等閣筆記 增加再版

平等閣主人近十年來所有著述因未登報均未經人見原四卷今新加添二卷內有痛定錄一卷語尤沉痛至於生死根源世界哲理發明無遺學者宜手一編定價大洋八角毛邊紙者大洋一元

上海望平街　天津東馬路　南京太平街　北平廠西門

有正書局

我的畫報

低級兒童月刊

▲世界少年文學社主編
▲內容豐富圖書精美
▲最適低年兒童閱讀

▲第四期……今日出版

每月逢十五日出版每册大洋一角定閱全年連郵一元二角半年連郵六角（國外每册另加郵費五分）

本期內容的一頁

新中國書局出版　上海愛而近路均益里

時報提議

應在中華田徑場舉行

中青女子排球　海星與務本決賽時

望中青體育當局　明察一切　各界自當一致贊成

女子排球一項、年現今之情勢下、頗感消沉、除前年時報盃賽及去歲市運會曾一度轟轟烈烈舉行二次外、迄今未曾有此盛舉、全國體育協進會對足籃球尚能熱心提倡、惟對此項則毫無心顧、實爲美中之不足、現時中青雖有女子排球比賽之舉、又因沙場過小、容人不多、且房屋矮低、對發球等方面頗有阻礙、記者等有鑒於斯、希本屆海星與務本中之決賽、移至中華田徑場舉行爲最宜、更望門票收入、提十分之八捐助東北義勇軍、諒爲國人所贊同、而踴躍前往也、（記者曾與各界商榷過一番、大家多是一條心）回憶去年市運會海星與務本決賽、觀者四千有餘、實打破女子排球以往之紀錄、本屆亦能按此行之、此番盛況、係意料中事也、

◇◆◇

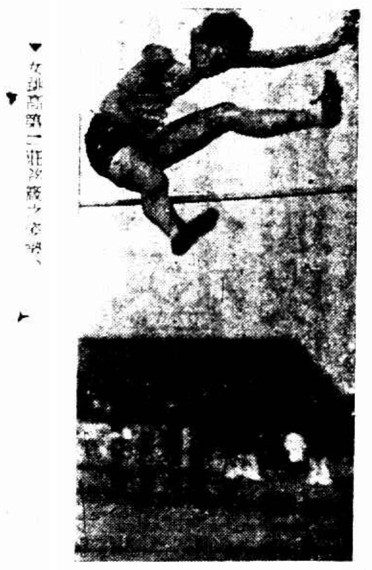
陸禮華口中的
莊銘箴胸部
和孫桂雲

前晤兩江女體專校長陸禮華女士於田徑場、記者曰、莊銘箴小姐跳遠一項、成績斐然、爲我國女子中之不可多得者、惟有一事須認清、報上之讚美詞、非捧也、勉也、望女士加以開導、使之蒸蒸日上、答曰、先生之言甚是、莊身體固不弱、惟胸部尚欠發達、刻正使其注意該部運動、使其體能有充分之發展、得天下英才而教育之、亦一樂也、陸女士旋又談及下野已久之孫桂雲、謂其人材少有、現居北平、湮沒無聞、甚屬可惜、如能加以提拔與磨練、非無望焉、現兩江校友黃樹芳女士（前哈爾濱女子領隊）邀孫來滬、以備加工訓練、再登舞台、爲國增光、但不知上海是不是一個好地方耳

女籃分補

萬國運動會

萬國運動會業告閉幕、



▼女排高跳…

男子團體及個人總分、

已公佈、惟女子總分、迄未見於報端、玆刊錄如后、

團體得分

㈠中國……三十一分
㈡英國……十七分
㈢美國……十六分

個人得分

㈠湯[illegible]（英）……十二分
㈡莊銘箴（中）……十分
㈢日乃時（美）……十分
㈣劉靜芳（中）……[illegible]分
㈤錢行素（中）……二分
㈥閉索（英）……一分

上海萬國運動會、既於前日閉幕、男子團體及個人總分業誌時報、獨女子方面、未見報載、玆錄之以實本欄、

敬答

郝春德君

春德同志、來函敬悉、關懷吾國前途、壯志未伸、憤懷之情、溢於言表、百米決賽、二英人被罰而未果、成千古恨、是皆總裁判……國際邦交一致、各有苦衷、……

附郝春德君

百米決賽

追記

百米決賽時、英人一〇五號一〇六號各先後犯規二次、蔣湘清君令渠出場、一〇五號服判、而一〇六號則以彼僅先出發半步、因向蔣君抗辯、蔣君當即示以依據萬國運動會編定之比賽規則、但一〇六號仍不服、乃上訴之於總裁判、結果謂彼二人雖然實已犯規、惟念彼二人不諳比賽規則、首次之犯規、作取消論、德以昨日百米預賽、日人犯規、則取消資格、今日英人則否、何裁判者主觀之深、故欲與于季淮、彭廣新二君退出、復感退出亦無所補、且有礙於中華隊錦標之得失、故仍出場與跑、此百米決賽經過之情形也、

郝更生頗不贊成
劉長春來滬做事

因爲上海這個地方……▽

青島大學體育主任郝更生、已於昨晚離滬、出席全國體育執行委員會議、未離滬前、曾與高女士·陳宇澤等赴夏令配克觀「化身博士」、博得不少「煙士披里純」（Inspiration）郝談、下屆華北不在山西、即在青島、並添游泳一項、又云、近聞滬人有慫恿劉長春來滬做事、余頗不贊成、因爲上海這個地方……

西聯足球會公佈

本週末比賽秩序

▼星期六

東華對法商（甲組）棒球場
西捕對蘇克夏（甲組）跑馬廳
寶隆對臘克斯（乙二）虹口一
聖約翰·聖·溥（乙二）聖約翰
華業對倉實（乙二）足球場
滬江對西人（乙三）未定
東光對葡萄牙（丙組）虹口二
星光對德僑風（丙組）虹口三

▼星期日

英海軍對臘克斯（甲組）跑馬廳
優游對威脫希（甲組）逸園
暨南對西人（甲組）棒球場
震旦對西捕（乙二）震旦
青鳥對愛理（乙二）虹口一
華捕對英海軍（丙組）虹口二

◆所有比賽均於下午三時舉行◆

女子一英里競走

上海體育界新花樣

莊銘箴等加入

中華競走會爲提倡女子體育與增加興趣起見、特於下月十三日同時舉行滬上破天荒之女子公開一英里競走、加入比賽者已有兩江女體專莊銘箴等、愛國女校、及個人胡秀珍·鍾彼瑛·談女士等、近練習頗勤、想其他熱心體育女士、當不肯後人、定必踴躍參加也、

◆

中距離賽跑

八百米研究（上）

阮蔚村

槪觀

八百米賽跑、乃與四百米及千五百米賽跑同時創始於一八九六年的第一屆雅典世界運動會、爲大會中中距離賽跑的一種、就過去的歷居大會來觀察、每次的八百米榮冠、都爲英美國人所獲得、現在的世界最高紀錄、爲英人漢葡生氏在第十屆大會所造成的一分四十九秒八、歷年來最顯著的紀錄、爲一九二八年法國瑪魯旦氏的一分五十秒六、其次者有德國貝爾玆博士的一分五十一秒六、（一九二六年一一九二八年的世界紀錄）美國梅黎締斯氏的一分五十一秒九、（一九一二年一一九二六年之世界紀錄）英國勞氏的一分五十一秒八、（第九屆世界運動會）和美國哈恩氏的一分五十一秒四、（一九二八年）

研究八百米賽跑、最苦惱的地方、要算是步調的問題、短距離賽跑、可以全速度跑全程、長距離賽跑、也可以拿始終一貫的步調跑去、可是八百米、則介乎於長短距離之間、所以作此運動者、須要有長短具備的特性、八百米賽跑、不但須善爲運用步調的速度、且須有一活動靈敏的頭腦、

資質

八百米的賽跑員、與長短兩項的選手來比較、必須身材較高一些、腿股較長一些、跑法須用準全力的疾走法、及利用大股的走法、體重在理論上、最要求中肉的體型、據各國研究家所調查、中距離賽員的體格、和其他選手來比較、其身長最高、體重佔中等位置、由此可見八百米選手的體型、以身高者、和肥瘦合度者、定能產生優良的成績、其他尚須有絕倫的膂力、及強的肉素、對於步調的調節、須有清晰之頭腦、並須有堅強之爭勝決鬭心、（未完）

南京足球募捐賽

上海勝混合詳情

南京通信、上海足球健將陳鎭和·江善敬等、今（十六）日下午三時在金中足球場與金大金中混合作表演比賽、募款接濟東北義勇軍、京中人士慕名前往觀戰者、達千餘人、結果五比一、上海隊獲勝、裁判員張信孚、比賽時上海隊著黃色球衣、上綴金陵二字、終場後觀衆不明底細、多誤爲上海隊失敗、眞寃哉枉也、其實上海隊中之王富臣、乃中央軍校指導、徐紹武乃金大指導、藍乾德陳世章·張仁恒·李鍾麟等、亦爲本京球員故所謂上海隊者、亦祇是一雜隊而已戰況如次

上半時

混合隊開球、數度傳遞、即一擁而上、林車攻門、爲王樹森救出、上海隊得球反攻、小黑炭傳給陳鎭祥、攻門稍高、未進、戰至十五分鐘、上海隊中堅梁樹棠、在距敵門三十碼處射門、混合隊門將李達接球後、爲徐紹武輕輕撥入、首開紀錄、聲勢大盛、開球再戰、混合隊內衛在三十碼處以手觸球、由小黑炭主踢、交陳鎭祥、陳用頭頂稍高、越橫木飛出、混合隊反攻、上海隊內部空虛、劉祖修由右邊傳中、陳士凱一蹴而入、殊爲清晰、此後平平過去、上半時一比一未分勝負、

下半時

棹檬改過雙方再戰、上海隊調換生力軍劉祖侃藍乾德上場、混合隊雖奮力進攻、但上海隊內衛江善敬·王樹森把守牢固、有如鐵閘、尤以江善敬最爲饒勇、博得采聲不少、梁樹棠·莊世鴻鎭守中樞、退守進攻、處置得法、混合隊徒勞無功、氣勢遂衰、此後幾盡爲上海隊之天下、小黑炭居中指揮、調度有方、傳球準確、脚頭强硬、不愧名將、但稍於奔波、不若在上海作戰時之饒勇、五分鐘後、小黑炭傳球左方、陳鎭祥對準球門中央、一蹴而進、氣勢更壯、再度開球、凡經往返、小黑炭在距門二十碼處、又猛力攻門、混合隊門將躍起接球、由手內滑進、此後陳鎭祥·劉祖侃又各進一球、下半時四比〇、結果上海隊五比一勝、陣線如次

上海隊

王富臣　王樹森　江善敬　梁樹棠　莊世鴻　李鍾麟　劉祖侃　小黑炭　陳鎭和　陳鎭祥　徐紹武

混合隊

李達　余陽鴻　蔡德　林車　陳士凱　劉祖修　何學尭　余[illegible]　林[illegible]

協進會通告

（其一）中華足球會、本屆加入者共大十隊、今日下午五時在會議室舉行全體代表會議、

（其二）中華運動裁判會、今晚七時假國民路同興樓開月會、

小足球

昨日結果

幼兒勝飛鵬　三比二
[illegible]和勝女小　一比一

今日秩序

中西對鳥內　四時半
中丁對幼友　四時半

育光籃球

△……靜極思動

育光籃球隊……

澍禎弟鑒

[illegible]

蘇炳文將軍 爲東省
馬占山將軍 抗日之

繼起者·時報已將渠玉照印就明信片·即日起在本館及各報販處出售·每張大洋五分·

吸名煙如讀名畫令人悠然意遠

美麗牌香煙　華成煙公司出品

朝陽日兵損失重 瀋海路不通

◎北平十七日電、義勇軍二千名、十五日拂曉佔領朝陽鎮、並將車站郵局電報局焚燬、日軍千餘名、由海龍調往應戰、激戰一晝夜、義軍進佔朝陽縣城、瀋海路完全不通、旋日軍以全力猛攻、義軍乃向輝南退卻、是役死日軍重要軍官一人、傷中尉橋本及士兵等七十餘人、損失重大、

遼陽義軍戰勝

◎天津十七日華聯社電、遼陽近有國民救國軍結合、圖斷南滿路、十一晨、與日軍戰三時、日軍不支、鞍山守備隊聞訊、立派熊領大佐率步兵到遼、朱霽青命隊於十二日前往馳援、仍在爭持中

董與周向本溪進

◎北平十七日電、救國軍董興周率騎兵千餘、十三日占城、十四日晨日守備隊四百餘、自本溪調來應援、董即以一半兵力固守城廠、一半殺敵、戰一晝夜、斃敵六十九名、傷四十餘、敵狼狽西竄、周部正向本溪進展中、

唐聚五退桓仁

日電傳

◎瀋陽十七日電通電、遭日軍總攻、全部由通化城退往桓仁方面之唐聚五部下六千、在桓仁以北八里之曲廠來溝、及其西南之大西岔陣線構築陣地與桓仁方面之義勇軍、協力死守、日本茂木〇團主力、黑谷〇隊主力及山岡〇隊、全體出動、向桓仁義軍、開始總攻、一面佔領通化之服部〇團主力與南方部隊協力、夾擊義軍、現正由北方向桓仁進攻中、又義軍總司令唐聚五、聞已於十四日夜由通化退桓仁、

◎瀋陽十七日電通電、通化領事館分館主任與津副領事、十六日隨服部〇團主力、入通化城、南門外之日本領事館分館、閉館業已五月、今始復開、館內破壞殆盡、

日電稱入安達城

◎齊齊哈爾十七日日聯社電、日軍平田枝隊、十六日未曉、在安達北方、與馬占山部下鄧文軍會戰、上午十時、日軍擊退鄧部後入安達城、

美人遇難

日軍誣稱義軍狙擊

◎瀋陽十七日電通社電、住營新濱之美人一名、華人二名、朝鮮人一名、曾向新濱日本當地守備隊請求由新濱前往南雜木、宮太守備隊特派遣兵數名、護衛同赴、用馬車與伴、至十六日午後、在途中之馬塊西一里之處、突被義勇軍襲擊、日護兵雖奮戰擊退、而美人已中義軍之彈而亡、日兵負傷者一名、一行當即退返新濱、當即派有力部隊前往、美人屍首即曾運新濱、日本認加以檢驗、設法處置云、

日誣義軍携俄械

哈爾濱十六日路透電、日人所辦之哈爾濱時報、今日又攻擊蘇俄、謂哈爾濱以西、義軍各隊、皆携有俄製機關槍、俄國軍械廠皆爲俄政府所有、以杜私售、故義軍之獲此供給、俄政府自必知情、俄國此舉、簡直破壞國際公約、而干涉他國事件、故此顯爲蘇俄不友好之明白表示云、但哈埠俄總領事、向哈爾濱時報記者、否認該報所載中東路西段俄人反對「滿洲國」之說、

俄報謂法俄漸接近

◎莫斯科十六日路透電、蘇俄機關報載一論文、言蘇俄對外之態度、謂當此遠東局勢愈爲嚴重之時、蘇俄以鎮靜態度、採行和平政策、而簽定對芬蘭・愛沙尼亞・拉特維亞與波蘭之互不侵犯條約、法國雖有反俄鼓噪、但已漸漸接受蘇俄和平政策云、

法西將締聯盟

鞏固地中海法國地位

◎倫敦十七日國民社電、每日電聞今日晨刊載有特別消息、謂法國與西班牙不日將締結衛守聯盟、其主要目的、不特在規定與防守兩國在摩洛哥之共同利益、且在鞏固地中海法國之地位、使本月杪法總理赫禮歐赴馬德里時、該約即將具有切實之方式、但此項消息、尚未能由他方官報徵實、

◎倫敦十六日國民社電、每日電訊報今日載外交通訊員電稱、法總理赫禮歐將謀與西班牙締結眞摯新盟約、確保法國地中海方面之安全、赫氏將於本月二十一日赴西班牙、假贈送大十字榮譽勳章與西總統柴摩拉爲名、密商兩國新諒解、聞赫氏計劃、擬以西班牙爲儲藏猛烈軍器如大炮坦克車及轟炸機等之外庫、由法西兩國共出軍器、儲此庫中、歸國聯使用、

日本極大預算

或將牽動內閣

◎東京十七日路透電、政府各省所提出之下一財政年度預算案之總計費用、聞共達日金二・四〇〇・〇〇〇・〇〇〇元、較之一九二八年一九二九年度前最大數之預算案約增六〇〇・〇〇〇・〇〇〇元、若較之前十年中平均數之預算案、則約增八〇〇・〇〇〇・〇〇〇元、大藏省當然將主張力求撙節、但衆信大藏省所可允准之最大數、與各省所以爲減無可減之最小數、相差尚遠、恐將因此引起嚴重之閣潮、滿洲戰費、支出旣巨、而陸海軍之所請補充費、亦殊浩大、故陸海軍所定之預算費共達一・〇〇〇・〇〇〇・〇〇〇元以上、將來之爭論、大約即在此國防經費也、藏相高橋雖反井上之節用而采積極政策、然預算案收支兩抵、尚短一・二〇〇・〇〇〇・〇〇〇元強、高橋亦未必能許此巨債、以舉債補之也、且高橋今尚反對增加直接稅、與陸相荒木則力主增加讀識稅與所得稅、以彌此欵、如所傳果確、則軍閥與高橋方面之贊助者、必將大起衝突、讓許多人士推料、如有此事、軍閥似可勝利、蓋據日本某名人聲稱、今日日本之政治、與智朝不斷或情勢、如荒木辭職、則高橋勢將被迫引退、而內閣將隨之而倒、屆時之風潮、或較犬養被刺之後尤爲嚴重也、

美海軍當道

將要求國會通過

海軍建造程序

◎華盛頓十六日哈瓦斯社電、外間預料下屆國會開會時、海軍當道、將要求國會通過議員文生氏所提出之海軍建造程序、予以實行、按此項程序、上屆國會開會時、未予批准、其所定建造期限爲十年、費用總額、爲六萬一千六百萬美金、并規定以一萬三千萬金元、立即建造戰艦二十一艘、一九三九年、即倫敦海約滿期後七年、即能完工、美國海軍人士、以爲依照倫敦海約、美國海軍、尚與英國相等、而較日本高出三分之一、但日前海軍情形、若繼續下去、則至一九三六年時、美國海軍力、將退居第三位、而不及英日兩國矣、據海軍部統計處所載、倘海軍建造程序、不能立即實行、則至一九三六年十二月三十一日時、美國驅逐艦之尚能使用者、其數額將較英國同類軍艦、減少四分之一、是時日本潛水艇噸額、將超出美國三倍、英國潛水艇噸位、亦將較美國多出一萬七千噸、又據上述統計、美國海軍、各類軍艦、能達倫敦條約所定之最高噸額者、惟裝置六英寸口徑炮位之驅逐艦一種而已、又按文生草案、若能通過、則下屆財政年度中、美國得動工建造航空母艦一艘、裝六英寸大炮之巡洋艦兩艘、驅逐小艦隊之領艦一艘、驅逐艦八艘、及潛水艇六艘、

青海軍隊 佔金沙江對岸

◎北平十七日電、康定電、青軍全部開抵德格後、即會同民團夾擊金沙江對岸、藏番因無援、十三日夜撤退、青軍十四日渡江、佔金沙江對岸、

匪焚隴海路橋

即經修復通車

◎徐州十七日電、隴海路訊、稅警團在東段剿匪、十六日晚、有匪徒數十人、在砲車瓦窰間縱火焚橋梁、破壞交通、幸未斷軌、經駛經該處之材料車發見、報告工程處後、派員往修、十七日晨恢復、東車照駛、

達賴徵神兵 喇嘛反對與大獄

◎北平十七日電、西寧電、達賴向三大寺徵神兵、喇嘛反對、達賴以軍隊圍三大寺、捕住持得木奇入獄、街市陷於混亂、拉薩戒嚴、

賀龍竄安陸應山間

◎漢口十七日電、賀龍率殘衆竄安陸應山間、沿途殘殺民衆、李默庵將伏生等師已奉令馳剿、

◎漢口十七日電、賀匪爲八師十三日在隨棗邊被范石生羅啓疆兩部繳械、賀本人在安應邊、李蔣兩師正圍剿中、

財部派員陪梁作友赴漢

◎南京十七日中央社電、魯人梁作友來京、謁財政當局及中央要人、陳述輸款救國事、歷時已久、十七日午後、搭輪赴漢謁蔣委員長、財部派科員應某陪往、梁謁蔣後、日內仍回京、

皖委特稅專員

蕪湖訊、皖省特稅收入、爲數極鉅、以致此爭彼奪、糾紛時起、最近兩月以來、迄無解決辦法、茲淸理湖北特稅處處長黃振興、委派專員來皖總辦此事、在創辦之始、蕪湖方面、擬先發牌照八張、每張售價二千元至三千元之間、特稅處已委定陳康頌爲安慶專員、楊乂新爲蕪湖專員、宋少白爲大通專員、陳等已於前日來蕪、積極籌備後、今日已假東南飯店開始辦公、

波蘭女子私運雅片判罰

◎新加坡十七日路透電、波蘭女子一名、被控由中國私運值英金一千二百磅之雅片入境、今日判罰一萬五千元、否則監禁兩年、兼作苦役、被告似爲私運雅片團一分子、現尚未繳出罰金、

旅京黔學生會 請懲奸商

◎南京十七日中央社電、貴州留京學生會、十七日電黔省府主席王家烈及貴陽各界、嚴辦賣仇貨毆擊學生之奸商郭嵩皋等、以除內奸而振民氣、

錫邑絲廠復工

◎無錫十七日電、錫邑絲廠丁潮平復、今日已復工、到廠工人約有九成、省委已回省、何玉書尚在錫參觀工廠、定明日返省、

林森抵廈

◎厦門十七日電、林森乘海甯輪十七日晨抵廈、定十八日赴漳、返後有輪即回京、

外羅今日來滬 向汪徵求意見

◎南京十七日電、外交委員會十七日下午四時、在外交官舍開會議、朱培德・朱家驊・何應欽・居正・賀耀祖・葉楚傖・邵元沖・戴傳賢・陳紹寬等、首由羅文幹將對報告書意見提出報告、經長時間討論、各委員發表意見後、業將具體意見決定、直至七時十分始散會、決定十八日由羅文幹將具體意見携滬徵求汪意見後、返京送交中政會討論、

伍朝樞離京北上

◎南京十七日電、伍朝樞十七日晚七時離京北上赴平、

蔣慰夏斗寅

◎漢口十七日電、蔣函夏斗寅、謂當勦匪期間、百廢待舉、賴躬親督飭、早竟全功、對於請假及派員代理、應毋庸議、夏十七日呈蔣、決力疾從公、

何成濬入醫院

◎漢口十七日電、何成濬十七日入醫院、綏靖署由參謀長楊揆一代行、

粵軍報告 大汾已無匪踪

◎香港十七日電、第一師參謀處電、十一日敎導團陳克華部由左安分兩路攻大汾、匪且戰且走、被擊斃無算、我軍佔涼山至竹坑、大汾已無匪踪、

國府命令

◎洛陽十七日電、國府十七日令、任王冠吾爲陸軍五十四師參謀處長、此令、軍政部陸軍署軍衡司考績科長王冠吾另有任用、應免本職、此令、任章桂疇爲陸軍七十九師參謀長、此令、長蘆鹽運使洪維國另候任用、應免本職、此令、任柳岩爲兩淮長蘆鹽運使、此令、河北財政特派員荀有岩已另有任用、應免本職、此令、任□□爲河北財政特派員、此令、

交部委電局長

◎南京十七日電、交部委徐箴爲北平電話局長、陳適爲武漢電話局長、丁樹爲吉安電報局長、

何顯祖所辦銀行倒閉

◎福州十七日電、何顯祖內案免戰、離莆、其所辦農工銀行即倒閉、十四日何在汕被捕、將解閩、

奧國國社黨與民主黨 嚴重衝突

◎維也納十六日哈瓦斯社電、今日午前國家社會黨人與社會民主黨人、在維也納西郊林區城、發生嚴重衝突、事前國社黨人在此區中民主黨中央總部附近遊行、槍擊突作、死者四人、中有警官一人、傷者若干人、兩黨應負責任、互相推諉、但有一說謂據過情形、係社會黨中央黨部門前、有若干黨人、與國社黨鬥毆、社會黨一人、渙入黨部、國社會人自踪而入、槍擊乃作、續而起云、警察佔領社會黨中央總部、拘捕黨人五十餘名、搜獲槍械七十枝、目前西歐林全區、皆爲警察所守、國社黨人、分發傳單、鼓吹復仇、各區亦有社會黨組織、不久將被禁止之說、此訊未必可信、警署現發表官報、謂有警士八人受傷、槍聲亘續十分鐘之久云、

◎維也納十六日路透社電、今晨此間國社黨與社會民主黨之衝突、實中暨死者四人、國社黨二、此外重傷者十八人、傷者至少二十人、先是國社黨一隊遊行經過工廠區、旋赴過社會民主黨之黨部、忽有人開槍向衆狙擊、於是隊伍散亂、警察馳至、復受狙擊、但衆卒攻入該黨部、而佔據之、並在其中拘捕數人、社黨領袖謂社會民主黨之領袖事前曾釋出佈告、並曾煽動工人仇視國社黨、社會民主黨則責國社黨結隊搗亂敵黨之黨部、實屬故意挑釁云、今夜雖尚納寧靜、然恐此事尚有餘波、

凌霄漢閣談薈 (二〇〇)

中國外交史之金光一頁

「收回西北數萬里失地」之關係文件

(禁轉載)

(續)

㈢「理長」　新約所得者伊犁二字之虛名、所失者新疆二萬里之實際、而每年尚須五百萬餉以供防軍之用○索伊犁而盡拂其請則曲在我○置伊犁而仍肆責言則曲在彼○況使臣畫押、未奉御批示覆、一如載書未歃血、豈足爲憑○俄人理屈詞窮、焉能生釁、故緩收伊犁則理長○

㈣「課定」　俄人若背公法、棄和好、設防可分三路、一新疆、一吉林、一天津○左宗棠席屢勝之威、金順・劉錦棠・張曜亦皆戰將、以靜待動、俄人必敗、遏其歸路、彼將隻輪不返○若出吉林、山谷叢雜、去俄二萬餘里、懸軍深入、饋餉維艱、請特簡將帥、畀以重權、分南北洋海防之費、爲經略東三省之資、命左宗棠命順選籍隸東三省知兵之將官數人、召集索倫赫津打牲之衆、敎練成軍、素性雄勇、習與俄戰、定能制勝、即小有挫衄、堅守數月、必委而去、天津一路、逼近神京○然俄國兵船、扼於英法公例、向不能出地中海、即強以商船載兵而來、亦非若西洋有鐵中等船者比○李鴻章尚勳重寄、歲糜數百萬金錢以製機器而審淮軍、正爲今日、若並不能一戰、安用重臣○請嚴飭李鴻章諭以計無中變、責無旁貸、及早選將練兵、仿照法國新式、增建砲台、戰勝酬以公侯之賞、不勝則加以不測之罪、設使以贖伊犁之二百八十萬金雇募西洋勁卒、亦必能爲我用、俄人驁食狎獷、併吞浩罕、意在拊印度之背、不特我之患、亦英之憂也○李鴻章若能悟英使輔車脣齒理當同仇、近來之立功宿將、如彭玉麟・楊岳斌・鮑超・劉銘傳・善慶・岑毓英・郭松林・喜昌・彭楚漢・郭寶昌・曹克忠・李雲麟・陳國瑞等、或回籍、或在任、酌量宣召來京、悉令其詳籌籌策、分駐京通津站及東三省以備不虞、山有猛虎、建威銷萌、故修武備則課定○

此四項之中、以第四爲最要緊亦最詳細、的確是謀而且定的了○還有前任駐英公使郭嵩燾一摺、郭先生是老外交家、著有成績、深謀遠慮、周到平實、其可重視、又在張摺之上○他說、崇厚在俄定約十八款、不察山川阨要之形勝、不明中外交接之事宜、種種貽誤、無可追悔○然西洋各國遣派使臣相與議定條約、原應由政府核准施行○是此案准駁之權仍制自朝廷、所有派遣各國使臣、凡兩國交涉事件、應實成料理、總理衙門可但諭飭駐俄公使、轉達俄國外部、伊犁條約暫緩核准、權聽俄兵駐紮伊犁、以俟續議、俄人雖甚猖獗、亦不能違越萬國公法、以求一逞、祇權應之一法、可以稍戢俄人之志、即在我亦稍有以自處○

(記者案)這一段先立定主意、所謂「軟硬勁」者在國際交涉上常有必需○(文言之則爲剛柔相濟)文中要點㈠爲條約之「暫緩核准」、在法律上站穩脚步、㈡權聽俄兵駐紮、既以外交上收回爲方策、即對於已駐之俄兵、即不必空言爭戰、於事無益而有損、但亦非承認、只暫時聽其自然、以免妨害「外交戰」之策略○以下他就條陳實際之辦法：

× × × × × ×

[illegible]州 一日兩火警

日來天氣亢燥、深秋大有晚春氣象、月餘不雨、時疫漸有流行、物質間有受氣候影響而發火者、十六日晨五時許、本城甘泉街法院斜對門、解答廠磚瓦石灰號貨棧內、突然火起、時有發榮者多人、經過該處、見火乃協力灌救、全城救火會亦陸續到場救、未延燒、僅毀一間、聞起火原因、該號所儲蓄青石灰之料柴灰、受氣候影響、死灰復燃所致、同日上午八時許、大街大街兩浩漆莊後進、亦告失慎、因油漆最易着火、現已全部焚燬、並波及比鄰兩服號、

紹興 二江應宿閘開工修理

紹興蕭山二縣、三面環水、地勢低窪、時苦水患、自明季湯紹恩守紹公、修築三江應宿閘、蓄洩以時、迄今三百七十餘年、雖經修理、惟內部潰損嚴重、剝蝕罅穴百出、岌岌可危、浙江水利局有鑒於此、特令紹興塘工局工程處計劃修理、組織臨時工程處、以水利局工程師爲主任、負責該處主任、擬日工程及預算、刻已將該項工程、請手進行、於十五日起、先於閘之內外、築壩二道、一俟壩工完竣、即可將閘港積水、抽出港外、

嘉興 北大街火警

北門大街西段步雲鞋莊、十六日上午九時、突失慎、一時火勢甚烈、延燒上岸房屋、及隔河仲家、三大時始熄、計燒去步雲鞋莊一間、雜作一間、上岸姚久大爲材號二間、隔河電法院書記官任謙、亦燒去兩間、全數損失、頗屬不貲、

嘉申貨航被扣 電請財部放行

嘉申貨航錢生順・洽生祥・開昭裝有貨件甚多、在上海龍口地方、被上海關扣留不放、經本縣商會、推派代表、赴滬接洽、未得要領、乃於昨日電請財部、飭令上海江海關迅予放行、

世界徒步旅行 昨日過禾

世界徒步旅行者哈吉姆、西藏人、

南通 刦械匪首解省訊辦

通海如泰各縣境內土匪首領仇恒忠、自稱紅軍第十九軍長、殺殺搶劫、犯案纍纍、並在國搶劫軍警槍械一百餘枝、經省府拿獲、該匪逃至泰縣、作名王一之、經警探捕獲、解省臨時軍法會審處審訊、經案判長、令各縣長檢證罪證、解案證、

鹽墾區秋收 業佃議租

淮南通泰鹽墾區、今秋大熟、業戶與佃民發起、由省委監讓、業得百分之三十五、佃得百分之六十五、並無糾紛發生、

…紀念文字、並請贈給、以增任務、已歸過俄國・意大利・阿富汗・丹麥・土耳其・阿剌伯・法國・中國十八省、最近、編輯西班牙、由嘉興、擬由水道赴蘇云、

…使開基崗閘、再用機器將洋灰灌入、預計九個月完工、須費三萬元、由水利局及紹蕭二縣負担、本年十二月底該都工程、可以告竣云

特別警告

現悉經售家有以他種蛋形紅丸出售稱之爲韋廉士醫生紅色補丸者茲特鄭重警告大衆韋廉士醫生紅色補丸無論如何總不散倉發售歷來如是永久均如是裝版出售韋廉士醫生紅色補丸藉以保障顧客免受歸家之欺乃是敝局唯一永久之政策務請諸君認明此丸眞正裝璜必有那著名商標印在粉紅色紙上面者爲要

爲君建造康健橋梁

君宜建造那座橋梁用以廢疾病苦楚而達滿足人生康強快樂之彼岸意即君宜調補血液使之充足強壯俾身體可藉此種血液永除疾病良以血虧乃百病之原如

神經衰弱　體力虛微　背部疼痛　腰部痠楚　消化不良　頭目暈眩　肌肉瘦削　面容蒼白　眠睡不安　惡夢紛擾　咳嗽肺疾　瘋濕骨痛　臀尻痠楚　婦科隱疾　未老先衰　湯虛等病均是

治療此項以及其他血虧之病症君須服用補血健腦馳名之韋廉士醫生紅色補丸此丸充補血液強健神經已經五十年歷試不爽其效之穩妥神速尤非他物所能企及

周香秋君玉照

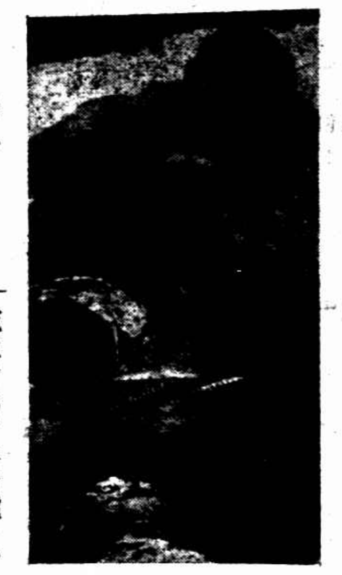
廣西桂林第七軍十九師五十七團軍需處處長周君香秋來書云「鄙人前患頭暈咳嗽動輒氣喘夜不能眠晨興疲倦且素有腸紅下血小腹脹痛等症後服韋廉士醫生紅色補丸每飯後兩次每次二丸不久頭暈即瘥咳嗽氣喘腹痛諸疾漸次告愈夜眠舒穩今日治事不覺疲勞可見韋廉士醫生紅色補丸功效實非淺鮮爰書此以致謝焉」

各藥房均有出售或向上海江西路四十一號韋廉士醫生藥局購備每瓶一元五角六瓶八元中國境內郵費不取

粉麵中發生大慘劇
槍聲起處血肉橫飛
七人中彈先後已死其二

屋面怪人　疑火　疑盜

（蘇州訊）前晚八時許、富郎中巷三十三號巨廈中、有人在內秘製紅丸、紅粉色之原料、與夫白色藥粉、均以木箱叉袋裝盛、嚮聞裏外面叩門之聲甚急、裏面做手三人、聞聲戰慄、不敢開門迎客、繼聞叩門者聲勢愈厲、門聲響處、似用槍柄搥擊、乃相率翻屋、向盛家浜方面而逃、會有葉海門者、家住盛家浜十七號、後門通富郎中巷三十四號、屋有七進、該三人即越過屋面、擬向第四進之屋月台處、攀椽而下、



屋上疑有強徒

葉與其女正欲就寢、忽聞月台上所舖鉛皮、劈拍作聲、就窗窺視、隱約見有人影兩個、（按是時另一人已折回巨廈）不禁大駭而呼捉盜、僕人田三聞聲、亟用洋鉛畚箕亂敲、鄰近聞聲、誤爲火警、乃電話西五忠靖救火會報告、救火員即會集出發、由通和坊剪金橋巷而折至盛家浜、斯時警察散佈於富郎中巷及小粉弄兩端、在屋上之兩人亦婉言商請葉家救命容留、一時「捉强盜」與「火警」之聲、紛起雜作、秩序爲之大亂、救火員忽聞人叢中有人高呼開鎗、即往小粉弄暫避、未幾果聞槍聲發出、彈從前後兩面飛來、一時中彈倒地斃命者、有救火員陳華生、其餘中彈受傷者、人數亦多、地上滿布血跡、厥狀至慘、事後調查、死者年二十一歲、係西五救火會員、在養育巷九十七號茂正水菓店爲夥、身穿黑假直貢呢夾衫、白袴白褲、彈中右務、臥於盛家浜十七號左近、

六人中彈受傷

受傷者經人送往光民醫院者凡五人、㈠朱金書、年十八歲、住花家巷、振源麵店學徒、傷右臂、擦去肉一塊、背部彈穿一洞、左進右出、朱爲西區五段救火會會員代表、係拖龍受傷、㈡朱醴子、年十七歲、鎮江老周鄉人、在學士街二百六十一號叔父鞋子作內爲學徒、傷右太陽穴上、斜穿一洞見腦、右臂擦去皮一塊、因赴太平橋買毓線、路過受傷、㈢徐有福、三十二歲、水巡隊第二中隊長陳德隆之勤務、傷左大腿、彈穿一洞、由前進後出、斷骨、因由陳中隊長（廟堂巷三十九號）家中出外救火、故受傷、㈣陳德生、三十二歲、徐州人、二分局五分所清道夫、右腿彎及腳背微傷、因由圓門回來、救火受傷、㈤徐泉林、二十四歲、本地人、學士街九十九號徐順興錢糧店夥友、右乳下微傷、無大礙、因幫同西區五段拖龍受傷、其中受傷最重者爲徐有福、其次爲朱金書、再次爲朱醴子、其餘均屬微傷、除陳德生徐泉林當時出院外、其餘均留住醫院、又送往維達醫院求治者、有係水林、年二十四歲、業顧繡、住學士街九十八號、彈傷右腳、其創長約四寸、深二寸、

事後勘查情形

出事後、茅公安局長·張督察長·潘分局長·局巡官·游擊隊·縣警察隊·剿匪部·水警·偵探等主管官長均先後蒞止、見小粉弄一號有血一灘、血中有腦、小粉弄四號門口有血一灘、小粉弄與廟堂巷轉角處垃圾桶上、亦有血跡、廟堂巷四十六號門口、血流成泊、小粉弄口盛家浜十九號牆垣上、遺有半炸式之子彈兩顆、

事後在巨廈中破獲製造紅丸機關

忽見富郎中巷三十二號與三十四號中間無門牌之門內（係機關側門、）逃去一人、直向對面招明弄顧允若醫生家內奔走、茅局長即飭警將其拘住、旋並在樓上另獲葉義泰一名、乃與起初拘獲之郭祥麟一併帶往二分局五分所、據郭語記者云、年廿五歲、廣東人、向在上海鄭家木橋興泰煙紙店爲夥、十六晨、搭車赴錫、訪友方興安未值、即搭二時二十三分車抵蘇、做紅丸自知犯案、但亦爲不得已耳、昨又據葉語人、是晚正睡時、聞有客音者、在外敲門甚急、恐係警察來捕、急上屋越至葉家圖逃、而被誤認爲盜、致生此事端、

鋸腿不能保命

西區第五段救火會、昨日下午特開緊急會議、討論善後辦法、當決定推曹萬銘潘乃盈二人爲代表、要求懲凶、保障以後安全、彈傷左大腿之徐有福、係泗陽人、自送光民醫院後、吳醫師以徐之腿骨爲槍彈擊斷、非鋸去其腿、不足以醫治、乃商得其胞兄有祿等同意、十七晨一時施術鋸腿、初尚神志清楚、迨至七時半、因流血過多、瞑目長逝、（見上圖）下午四時經呂檢察官宣檢驗吏到場驗尸後、由胞兄備棺成殮、棺柩舁厝四明公所、

法院檢驗屍首

下午五時許、呂檢察官偕檢驗吏由光民醫院至盛家浜小粉弄口、檢驗陳華生（見下圖）尸體、當驗得槍彈由前胸第九根骨入、創口四分、從背第八九根骨出、出口七分、骨已斷、確係步槍子彈、驗畢、即訊尸母陳周氏、供年五十二歲、常州西橫林大周家村、死者係第二子、現年廿一歲、在正茂水菓店爲夥、因昨晚出外救火被槍殺、至今晨外甥徐慶浩來常報告始知、即行乘車來蘇等語、旋西五段救火會代表曹萬銘潘乃盈、欲聲白當時情形、檢察官諭赴地院聲白、呂檢察官即先赴葉伯良家、視察怪人登屋情形、後至富郎中巷卅三號紅丸機關勘查、將所有信件藥粉等帶院、自本案發生後、轟動全城、鄭縣長對此頗爲注意、昨午特偕警察隊長杜鴻儀·商會主席施筠清至公安局集議、決予澈查、

搜出大宗毒物

公安第五分所、昨在紅丸機關內搜獲煙一塊、重一斤十三兩、紅丸機三副、紅丸原料粉一二八斤、西式大車一架、附銅盤二隻、紅丸原料粉兩布包、計九斤半、又紙包十一斤半、商標二樣一紙包、空洋鐵罐四大麻袋、又一小麻袋、皮箱一只、內紅丸紙袋二樣圖證商標、雜件、打眼機一只、白鐵一塊、鑪刀一把、丸型板一塊、大小鐵子二只、竹篩一隻、面盆一只、內儲紅包水藥子一只、製紅丸棍木一只、烘箱三具、製丸抽屜二只、紅丸一包內十一聽、帳簿六本、紅白丸原料一包二匣、即解第二分局、

路上聽人說：張宗昌應死在濟南
回家一杯酒　想起報嗣父仇
到車站過洞　方始告知跟隨陳鳳山　命其勿亂放鎗
鄭繼成之供詞　否認預謀殺人
律師請減刑　法官宣告辯論終結定期宣判

濟南通訊、鄭繼成刺死陳宗昌一案、經省政府移送法院後、由濟南地方法院檢察處偵察，按預謀殺人、以一個概括意思、在同時同地以一行爲殺害三人、依法對鄭繼成（在押）及陳鳳山（在逃）提起公訴、將全案移至濟南地方法院審理、十五日七午九　開庭公審、將被告鄭繼成由看守所提出、並傳齊證人西南鄉分局第五分駐所巡長畢士珍、警察曹玉珂·賈春和等、鄭繼成延律師周慶恩·孫伯符·李元升辯護、鄭衣灰嗶嘰夾袍、光頭神氣豪邁、態度自如、首由檢察官報告起訴原由、請法官依法審判、

鄭繼成供

四十歲、歷城人、住鞭指巷七號、有弟兄四人、長兄已去世、官問·鄭金聲是你甚麽人、答·是我叔父、但我過繼爲他兒子、問·爲甚麽過繼呢、答·因爲他沒有兒子、問·何時過繼的呢、答·不記得時那年　問·檢察官的起訴書、你看過了麽、答·看過了、問·你爲何殺張宗昌呢、答·因爲對張宗昌有殺父之仇、我的父親爲革命、被他騙來殺死、所以把他殺死、至對於劉懷周及周清訓、我與他無仇、亦不知他如何死傷、我只知殺了張宗昌、問·你可以把

殺死張宗昌的經過

說一說、答·九月三日、我上慈善公所去路過街上、聽着老百姓說、張宗昌在山東罪惡很大、現在到山東來了、幾乎比先前還闊、聽說他就要回北平去、應該教他死在濟南、放他回北平去、未免太便宜他、當時因爲汽車壞了、所以走回家裏去、這時候有很多朋友在我家裏寫字、到了五點鐘、朋友走了、我就教家裏開飯、每次飯前、我必定先喝一杯藥酒、是因爲有胃病的關係、喝酒的時候、想起張宗昌到濟南來、人民尚如此的恨他、我與他有殺父之仇、似乎太下不去、才決心要殺他、當時飯未吃完、到屋裏帶上一枝鎗、告訴家裏說、我要上車站送一個姓李的朋友、這

時候已經六點十分

當時曾先打一個電話上石公館、因爲張宗昌住在他那裏、想探一探張宗昌走不走、當時電話沒有打通、心想石公館內如有客、絕不能沒人接電話、大概必是張宗昌回北平、都上車站送他去了、所以即刻乘汽車離家上商埠、繞了一個灣、從緯一路石公館門口過了、也就是想看看光景、張宗昌是走了沒有、當時見石公館掩着大門、門口也沒有汽車、所以想定張宗昌必定走了、到了車站、離開車已經不久、我下車、陳鳳山也跟着下車、走車站西邊的門入內、在進站台的洞子裏、

我才告訴陳鳳山說

我今天來是要殺張宗昌、你（指陳鳳山）雖然拿着槍、不准亂放、因爲別人都與我無仇、只有張宗昌與我有殺父的大仇、過了天橋、到第二站臺、這時候離開車不過三四分鐘、見張宗昌正立在車門送客、車前邊有七八個人正與張宗昌說話、大概不外乎督辦一路福音等語、我與張宗昌本來沒見過面、因爲聽見督辦長督辦短的叫他、所以斷定必是張宗昌無疑、所以就從送他的人後邊

遞上鎗去描準打他

一槍沒有放響、張宗昌大呼不好就跳上車去、我就持槍追上車去、退出廢彈、又放槍打他 槍、仍然未響、張宗昌這時候從客廳車東邊的門跳下車去、我退出廢彈、又打他一槍、仍然未響、張宗昌下車後、即越過第二站臺向北跑去、我從後追趕、在第二站臺被洋旗鐵絲拌倒、爬起來再趕、張宗昌已到了第三站臺的北面、正要跳下去、我又放了一槍、就把他打倒了、躺倒第三站臺北鐵道上、我下去又照準他的頭上打了兩鎗、這時候車站上人已大亂、我自己對衆宣佈我是鄭繼成、因爲我的父親被張宗昌打死、所以我打死他、替父報仇、爲山東除害、然後

向站上的軍隊自首

因爲軍隊袖子上有紅布、寫着執法隊、才知道是第三路的執法隊、問·鄭金聲什麽時候被張宗昌害死的、答·十六年十月十四日、問、怎麽死的、答、是被張宗昌欺騙來打死的、當時我父親在革命軍第八方面軍充任副總指揮、劉鎭華充任總指揮、到了曹縣、與張宗昌處於敵對地位、有姜明玉暗中與張宗昌勾結、張宗昌說要響應革命、懸青天白日旗、他把我父親騙到在濟南慘害了、至於死的情形、因爲我跑到天津去了、不知道、張宗昌慘殺了我的父親以後、又下令到天津、慘害我、想把我殺死以除後患、問·張宗昌

是那一天來在濟南

答·九月二日、濟南報紙全有登載、問·住在何處、答·住石公館、報上亦有登載、問·他帶來了多少人、答·不知道、問·你什麽時候到慈善公所去的、答·九月三日上午十一二點、問·坐的什麽車、答·汽車、走到半路上壞了、所以走回家裏來、問·你上慈善公所帶槍去的麽、答·沒有帶、問·陳鳳山跟你去了麽、答·記不清楚了、問·你國家回鞭指巷麽、答·是的、問·你是走回去的麽、答·是的、問·在什麽時候呢、答·五點多鐘、問·你回家後、陳鳳山在家嗎、答·我回家就回上房走了、沒理會、問·張宗昌要回北平、

你是在路上聽說嗎

答·在路上聽老百姓說張宗昌要走了、問·你向石公館打電話在什麽時候呢、答·在六點半鐘、並沒有打通、問·你不說他的行李已經上車了麽、答·不是、我是說我的朋友姓李的上車、問·你的槍在什麽地方、答·在屋裏掛着、當時帶在身上、問·你與家裏說的什麽呢、答·我說上車站送一個姓李的朋友、問·陳鳳山與你坐的一個汽車嗎、答·是的、他坐在前面、與汽車夫幷坐、問·陳鳳山帶着槍嗎、答·他常帶着一個小槍、問·你坐車路過石公館麽、答·是的、但車沒有停、問·石公館門口情形如何呢、答·掩着大門、門口沒有汽車、問·你既是想問張宗昌走沒走、

你何不下車去問問

答·看樣子張宗昌走了、問·你什麽時候告訴的陳鳳山呢、答·走在車站西門洞中我告訴陳鳳山、我與張宗昌有殺父之仇、所以要打死他、你帶着槍、不准打人、問·從第一站台過橋到第二站台、陳鳳山跟着你麽、答·是的、問·你打張宗昌時候、陳鳳山在何處呢、答·我不知道、但是想他爲責任的關係、或在我身後、問·你打第一槍在何處呢、答·在車門下邊、沒有響、問·第幾鎗打死的張宗昌呢、答·第二鎗在車上、第二鎗在車東門、全未響、下車後我在第二站台絆倒、爬起來、張宗昌已到第三站台北沿、我放第四鎗、把他打死、又打了兩鎗、共放六槍、問·打在什麽地方、答·頭上、問·劉懷周的死、及劉清訓受傷情形如何呢、答·不知道、當時只看見一個人、倒在第二站台北、不知道死了沒有、因爲那時我已向執法隊自首、正向大家宣佈我打死張宗昌的原因、問·張宗昌回平、

絕不能只帶一個人

你一定知道吧、答·他當過督辦、當然不能只一個人、問·你教陳鳳山跟着你、當然是保護你的性質、他一定先商定的與你一同打張宗昌、答·沒有這事、因爲我出門平常他也是跟着我、問·你拿盒子槍是多少號呢、答·不記得、問·帶了多少子彈、答·裏邊裝八粒、外帶兩排、問·陳鳳山呢、答·他帶一枝小槍、僅有一排子彈、問·槍都是□□嗎、答·是的、問·有護照嗎、答·在北平有護照、問·你打槍時候、陳鳳山跟着上車沒有、答·沒人、問·車上有人嗎、答·沒人、問·你打死張宗昌後、想是被軍隊看過、

跑不掉了才自首呢

答·不是、我在第三站北打死張宗昌、走在第二站台向軍隊自首的、問·你說的什麽呢、答·我說我爲報父仇、打死張宗昌、情願打官司、犯什麽罪、請你把我綁起來、好辦、問·你不是打死張宗昌後在地下臥了一臥嗎、答·是的、我恐怕也有人打我、看看沒人、才自首的、問·第三站北有牆跑不了吧、答·以北有空地、有房子、要跑早跑了、

畢士珍供

次傳証證人西南鄉公安分局巡長畢士珍供、二十七歲、平陰人、住官崇警本分所內、充當巡長、問·九月三日你什麽時候到車站、答·六點多鐘、問·今天爲鄭繼成刺張宗昌案、要你作證人、你要說實話、僞證是犯罪的、答·是的、問·張宗昌被刺的情形你看見嗎、答·我看見有一個穿灰大褂的人、拿槍向張宗昌的頭部播準、因爲當時自己徒手、沒帶槍、所以避到候車室內、問·你帶警察幾名呢、答·三人、皆是分局的、不知道他們姓名、問·在什麽地方、答·在第二候車室東、問·你看見送張宗昌的人多不多、答·一大堆、問·你到站作什麽呢、答·警察在站外維持秩序、因爲站內歸津浦路警務段、問·你認識鄭繼成陳鳳山嗎、答·不認得、并看見穿灰衣二十多歲的人向張宗昌播槍、問·你在檢察處供的看見是陳鳳山嗎、答·不是、我不認的他、不敢斷定、問·你當時在什麽地方、答·在候車室內、聽見響了六七槍、站上的秩序就亂了、問·你在檢察處不是供看見鄭由車隊長把陳鳳山拿住了嗎、答·是、問·陳鳳山跑在什麽地方呢、答·在車邊天橋洞子後、問·距站多遠、答·沒多遠、不過二三十步、及至把陳鳳山帶在站上、早由鄭繼成在車站自首、被執法隊綁回來了、問·你看見陳鳳山拿槍時拿的什麽槍、答·拿盒子槍、問·去捉陳鳳山的幾人、答·執法隊長士兵七人、問·陳鳳山有沒有抵抗、答·沒有、執法隊恐他藏有東西、把大褂也撕了、

曹實供詞

次傳問西南鄉分局警察曹玉珂、供二十七歲、在西南鄉分局充警察、問·九月三日你到車站去來嗎、答·在站外維持秩序、問·你到站裏去嗎、答·沒有、問·張宗昌被刺、你聽見響嗎、答·聽見、在站外看不見、次又傳問警察賈春和、供詞與曹玉珂同、

再問數點

至此又問鄭繼成、多與前問情形相同、不贅述、惟可注意者有數點、㈠推事問、你既和張宗昌走、絕不能只一個人、你能不籌劃籌劃嗎、答·係促倉起意、並沒籌劃、問·你能不教陳鳳山幫助你嗎、答·張宗昌與我有仇、與陳鳳山無仇、我的命令是不教陳鳳山打人、問·陳鳳山是你父親的義子嗎、答·沒有這事、問·陳鳳山是誰的隨從呢、答·跟我父親時候很短、跟我已有多年、問·他一向住在何處、答·住我家內、問·現在呢、答·不知去向、問·把陳鳳山帶到、與你不無利益、答·實不知何往、且有何危險亦不可知、問·不是還有 人同你上車站麽、答·他去市政府送信、路過市政府下車去了、

檢察意見

至此由檢察官朱鑑陳述意見、略云、被告鄭繼成、九月三日由慈善公所從路上走回家、聽人民說、張宗昌要回北平、即行帶槍、乘坐汽車、經過石公館到車站、帶隨張宗昌、觀察情形、皆自承不諱、陳鳳山亦未到案、但據被告鄭繼成陳述、往車站同去、自己帶槍、陳亦帶槍、到第一站台、被告鄭繼成、尚知陳鳳山在其身後、又據西南鄉公安分局巡長畢士珍、在檢察處所供、張宗昌下車登客時、陳鳳山在後行人後、由北方面舉槍播準張宗昌、又據張宗昌之隨員夏廷魁所言、當時目睹凶手共有兩人、有一人穿灰色大褂、一未看清、從各方面之陳述、張宗昌劉懷周在站被刺身死、及劉清訓在站受傷、陳鳳山確均在場、事後陳鳳山被執法隊長孟憲章及西南鄉公安局巡長畢士珍捕獲、陳鳳山隨說、爲軍長復仇、軍長即指被告鄭繼成之父鄭金聲而言、可見陳鳳山事前與被告鄭繼成有商、有預謀、張宗昌本年九月二日由北平來濟、本地報紙均有登載、張係二日晚九時到濟南、本地晚報當即已登出、張隨員秘書長某參謀長某隨員甚多、第二日本地各日報亦有詳載、被告鄭繼成在偵察是及審判時均自承認看報知道張宗昌來濟、其隨員多人同來、被告亦當然知道、三號下午往車站行刺、當然有一種計劃、既張宗昌隨從多、被告鄭繼成必謀對策、自在常情之中、被告鄭繼成以復父仇而刺張、張隨從之救護、自必在被告預料之中、因達到復仇目的、不能不把張隨從之有傷亡想到、由此可見張陳兩被告、自係出於預謀殺人、以一個概括意思、在同時同地以一行爲殺害三人、依刑法第四十二條、應各構成一個刑法第二百八十四條第一項第一款及第二項之罪、核與同法七十四條前段之規定相當、惟從一重罪處斷、再鄭繼成於犯罪未發覺時、即向執法隊官兵自首、經向第三路總指揮部軍法處調查屬實、自得爲可減刑之原因、本檢察官意見如此、請法官依法判、

鄭之陳述

法官問鄭繼成尚有何意見、鄭謂自己固不懂法律、但刺張宗昌如預有計劃、自不必再吃飯、車六點三十多分開、六點十分才離家、倉促之間何來預謀、試問六點多鐘離家、能預料趕上車否、能將張刺死否、如早欲殺張、辦法多矣、何必倉促趕至車站云、

律師陳述

次由鄭繼成之律師周慶恩·孫伯符·李元升·相繼陳述意見、周律師略云、本案檢察處起訴、認爲鄭繼成陳鳳山在同時同地以一個行爲犯預謀殺人兩個已遂罪、一個未遂罪、應注意之點、即本案犯罪行爲是否出於預謀、按刑法二八九條有預謀殺人字樣、預謀二字、即以字面而論、必須有長時間之預備與謀劃、不然即爲普通殺人罪、被告鄭繼成從慈善公所回家、路上聽人說張宗昌應死在濟南、始稍有感觸、歸飯時喝酒、乃想及殺父仇及張宗昌之仇殺革命志士、爲公爲私憤而出此、六點多鐘、始由家帶盒子槍上汽車、六點三十分張被殺、其決心與事實發現相距之時間不過半小時、可以證明確無預謀、且子復父仇、爲道德行爲、雖可飲恨在心中、不能指爲預謀殺人、至關於陳鳳山、據被告鄭繼成前後所供、陳鳳山事前毫不知情、到車站過洞、始告知、且囑其勿亂放槍、更可證明確非預謀、且被告自首手續、一手實係爲父復仇、爲國除害而殺張、氣魄光明磊落、至劉懷周之被殺、劉清訓之受傷、被告既與兩劉不識、又無仇隙、自無可犯罪之認識或預料結果、據被告上次在調查庭所供、謂只看見張宗昌一人、可見心目中只有張宗昌一人、故對兩劉之致傷、不能負其責任、且兩劉之致傷、亦無罪明係陳鳳山所爲、其所用子彈、經查明非陳鳳山盒子槍所用、即更非鄭繼成盒子槍所用、當時張宗昌之隨從亦曾開槍、兩劉或係流彈所中、退一步說、假使係陳鳳山所爲、鄭繼成亦不知情、對助殺人、正犯不負責任、被告殺張、起意於倉猝之間、曾令陳不准放槍、陳若放槍、亦係違犯被告之命令、故被告只能負殺張一個結果、更有者、張宗昌禍魯罪史、罄竹難書、被告激於義憤、公私皆有可原之處、除被告自首應減刑三分之一、按刑法七十七條之規定、應再減輕二分之一、請在三年四個月以上十二年以下之規定、按最低處刑、孫伯符李元升律師意見與周大致相同、律師周慶恩按照刑法七十四條之規定、代被告鄭繼成請求停止羈押、推事宣布辯論終結、定期宣判、被告請求、候另行裁定、遂令各簽字退庭、

佛台下密藏凶器
緝獲累犯刦案之五盜
局門路與陸家浜

市公安局偵緝隊長盧英、據該隊偵緝員領班劉常瑞報告、偵悉有刼案盜匪王德才等三人、匪居南市斜橋局門路七十號、前日下午七時乃飭領班率領偵緝員□人、前往該處、拘獲盜匪王德才·王連城·劉柏林三人、

訊據

王德才供、鹽城人、念五歲、住局門路七十號、做小生意、曾於舊歷八月十八日深夜竊得盧家灣自來水廠南首住戶老布短衫褲五件、旋遇見陳家才、約我去顧定達（即老蔣）家商帶勃郎林手槍二支共去行刦、王連成供、鹽城人、念九歲、亦住局門路七十號、拉車爲業、曾於本月四日上午二時與劉柏林·馬小六子·小老漢·曹四等七人、帶手槍一支、在南站附近行刦、劉供、鹽城人、三十二歲、住局門路念七號、承認搶刦不諱、

隊長

核供、又派偵緝員、帶王德才密往南市陸家浜路太元里二號領捉顧定達、適該犯等三人站在門口、當經追趕至大林莊、始將顧犯及劉阿四扭獲、一併帶隊、

顧供

阜寧人、念二歲、住上述地址、做小工、供出手鎗二支、藏於其家、當即前往、在佛台底下搜出八寸及四寸勃郎林共二支、並承認行刦斜土路南碼頭及斜橋紅卍字會隔壁住戶暨南市海潮寺營盤角茶館內等共搶刦四家、該隊長得供、即備文解究、

因公結怨　印捕連開六鎗
三道頭受重傷

新閘捕房第四十六號印捕日前因上差時偷懶、被四百十九號三道印捕報告捕頭後被捕頭處罰、昨日下午五時許、四十六號印捕正在上差之際、與四百十九號三道印捕相遇於捕房之庭中、印捕即拔出手槍、向四百十九號三道印捕連開六槍、二彈中胸部、二彈中左臂、一彈中右足、一彈中後頸、當場倒地、捕頭聞悉、立即派捕將四十六號印捕拘獲、一面將受傷者送寶隆醫院、聞傷勢甚重、

電影時報

（上）王瑩娟在天一製片場上 她的父親和嚕嚕嚕復嚕嚕的木驢父親差不多。
（下）復仇！復仇！（高占非•李麗在「春潮」中之一幕•

聯華成立話劇部 (鳳)

發起人是電影皇帝金焰　決於最近期間舉行公演

握有中國電影界權威的，誰都曉得是明星、天一，聯華三個大公司。現在明星、天一兩公司都已先後努力攝製有聲片，祇有聯華依然在努力於默片。據聯華的主持人在過去的宣言大意說，聯華不攝製有聲片則已，如攝製有聲片，則非有美滿的成績，決不問世。由此，我們當可以看出聯華的雄心了。

最近外間多傳說聯華有攝製有聲片的意思，其實並沒有其事。祇是聯華話劇部的建立，倒是一個千眞萬確的事實呢。這個話劇部的發起人是曾經在「南國」時演過「卡門」「莎樂美」的，現在的電影皇帝金焰。據說第一次的公演，決於最近期間舉行。我們且拭目以待吧。

金焰說：「電影皇帝」叫我，我實在受不了這肉麻的勁兒，因爲我是反時代的，而現實的我，更需要大衆的鞭策和激勵。

一幕活劇 (禎韻)

昨天(星期日)一則爲了「故都春夢」的魔力，二則爲了要見識見識新開戲院的景像，在晚上七點鐘的時候，達進了中國大戲院，化了兩角小洋換得了一張入場券，外加香煙一包，糖一根，有吃有看，怎好說不值得呢？

電燈是熄了，銀幕上也開始動作了，眞要命，一來光線不足，兩來機器不靈，所以映出來的，糊裏糊塗，看不清楚，尤其是字幕，更使人眼花，雖然有幾幕是非常清楚的，但究竟糊塗的，佔據了多數，更加了不住的高低顫動，從沒有片刻的安靜地守在固定的方幕中，由於上面的兩個美中不足，就引起了觀衆退票的動機，——因爲換片子是沒有預備，——終於造成了一幕不幸的悲劇，當某君第一個將說明書贈品等放在櫃檯上，預備申說退票理由的時候，忽的橫梁裏竄出了一位看門老爺，不問情由的。把某君拖上了馬路，預備上行裏去，這樣就動了公憤，聲勢凶凶的看門老爺，終於變成了呆木雞，甚至不見了他的影子。

後來總算由協理先生，代表了經理，向某君道歉，並且申說了許多不得已的苦衷，——關係看門老爺的，——某君總算買足了面子，于是一場風波才告平息。

唉，化了兩角小洋，所得到的，祇是如此，關係影戲我一半也沒有看完，看到的，卻是一幕活戲！值得！值得！

聯華新片「門」之一幕•陳燕燕（這個年頭兒，你還開心？看着鄭君里在打……）

電影劇本　大飯店 (七)

米高梅公司出品　七大明星會串　愛德蒙哥爾汀導演

⑰克林吉倫和男爵，站在甬廊上談話。

克林吉倫：我把棺材本都帶來了，我要住在這裏，用一個暢快呢！

男爵：那才是我的同志，人生行樂耳，何必朝後想呢！但是我的意思，你最好去製兩件新衣服，也許還有意外之樂呢！

克林吉倫：你的意思很好，但是我想沒有這許多閒工夫，來管這些事情吧。

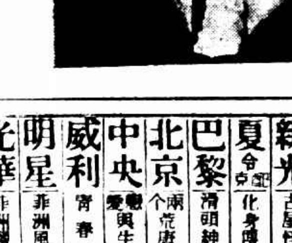
男爵：好，我們來做朋友吧。

茶役：(向克林吉倫說)先生，你的房間預備好了。

克林吉倫：好，謝謝你，男爵，我可以時常和你談談嗎？

男爵：當然，祇要先生肯賞光，歡迎之至。再會吧。

⑱佛雷姆辰站在甬廊上，男爵看見她，向她逗引，佛也運用秋波，向男爵作媚笑。男爵見有機可乘，即口作怪聲，趨前和她招呼，佛故意不睬他，背轉身來，踱到別處去，男爵也跟着她走。



(圖爲男爵和佛雷姆辰)

男爵：你喜歡跳舞嗎？

佛雷姆辰：不，我不和生人跳舞的。

男爵：永不嗎？

佛雷姆辰：永不。

男爵：對不起，謝謝你。

佛雷姆辰：不必客氣。

男爵：我說……

佛雷姆辰：你又回來了嗎？——(笑着說)

男爵：他一定是一位非常的漂亮人物吧。

佛雷姆辰：你說誰呀？

男爵：就是叫你老等着的那個人。

佛雷姆辰：(笑着說)你曾和他會過面嗎？請向那邊瞧。

男爵：你說一六六號那位肥胖的曹雷新君嗎？太不配了。

佛雷姆辰：不，不，我不過是替他做工吧了。

男爵：他會歌唱嗎？

佛雷姆辰：(笑着說)我希望他不會。

四子從軍 (天始)

昨天從孫瑜家裏，看到一張照片，聯華第二製片場的四位「狄勒托」director平排地坐着，各把名字簽上，在照片一角孫先生又題上「四子從軍」這幾個字；卻引動我這一點「寫慾」。

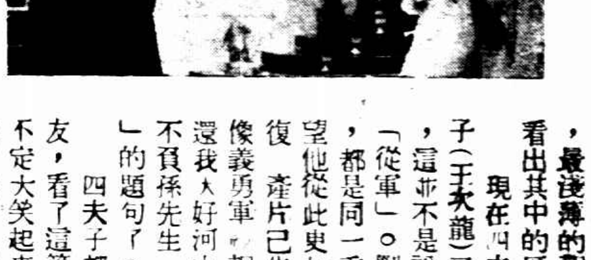
照照片情形而論，這四個字可以寫作「四大天王」，「四大金剛」，「四大羅漢」，甚而至於「四大天魔」Four Devils。孫先生偏偏不採用這些字眼，而獨看上了「四子從軍」。有人謂這是孫先生平素謙抑下人底表示，而我卻以爲不然。夫「四子」者，「四夫子」也；「從軍」者，從事於奮鬭也。「四子從軍」者，四位夫子從事於爲藝術而奮鬭也。值此國難片多難之秋，四夫子不出，如藝術何？

的確，不是我在恭維四夫子，在年來國產片打鬼運動當中，四夫子的功績那個夠不上「凌煙閣題名」的資格？對於楊朱墨翟的異教徒，四夫子是不惜用嚴厲手段去推倒的。而且，最難得的，他們的作品雖萬殊同歸於一途，復能由一軌而各自化出獨創的骨格。他們各有各的作風，各有各的手法。從「一個女伶」以至於「自由魂」，從「南國之春」以至於「野玫瑰」，最淺薄的觀衆也可以看出其中的區別了。

現在四夫子中一夫子(王次龍)已退出聯華，這並不是說，他不復「從軍」。對匪與抗日，都是同一重要。我希望他從此更加努力，恢復產片已失的地盤。像義勇軍一般輾轉血戰，還我大好河山。這庶幾不負孫先生「四子從軍」的題句了。

四夫子都是我的好友，看了這篇東西，說不定大笑起來。希好友成了夫子，鄙人亦與有榮的。

(一)孫瑜(二)蔡楚生(三)王次龍(四)史東山　(參看四子從軍文字)



關於大華 (影)

大華公司男女影星，自前日起，脫離齊天舞台，從此停演新劇，專事拍製有聲影片，前向美國購到有聲機器，早已起運，現抵小呂宋，約兩星期後，即可抵滬，聞該公司不日開拍新片「姊妹花」，由「范雪朋」與「吳素馨」等主演，導演顧無爲，攝影張惠民與姚士泉。

◎今天的電影◎

戲院	片名	時間
國泰	十分鐘環遊全球(下)	三時 五時半 九時一刻
光陸	萬目昭彰	三時 五時半 九時一刻
南京	新婚第一年	三時 五時半 九時一刻
卡爾登	逃獄	三時 五時半 九時一刻
新光	古屋怪人	三時 五時半 九時一刻
夏令配克	化身博士	三時 五時 七時 九時一刻
巴黎	滑頭紳士	三時 五時 七時 九時半
北京	兩個荒唐兵	三時 五時半 九時一刻
中央	戀愛與生命	三時 五時半 九時一刻
威利	青春熱	三時 五時 七時 九時一刻
明星	非洲風光	三時 五時半 九時一刻
光華	非洲獵史	三時 五時 九時一刻
黃金	科學怪人	三時一刻 五時 九時一刻
新中央	紅淚影	三時 五時半 九時一刻
恩派亞	戀愛與義務	三時 五時 七時 九時一刻
百老匯	負心郎	三時 五時一刻 七時一刻 九時一刻
九星	鐵與血	三時 五時 九時一刻
浙江	戰地飛鴻	三時 五時一刻 七時一刻 九時二刻
卡德	錯錯錯	二時 四時 七時 九時
奧飛姆	共赴國難	三時 七時 九時
山西	粉紅色的夢	三時 七時 九時一刻
虹口	女性的消遣	三時 五時一刻 七時一刻 九時一刻
東南	遊藝大會	二時 四時 七時 九時
萬國	癩蝦蟆想吃天鵝	三時 七時 九時
福安	上海之戰	二時 五時半 八時半
東海	野獸世界	二時 四時一刻 七時 九時一刻
共和	羅克捉強盜	三時 七時 九時
閘北	十九路淞滬血戰史	一時 七時半 九時
天堂	續故都春夢	三時 七時 九時
光明	無敵英雄	三時 七時 九時
西海	少山情血	二時 四時 七時 九時一刻
中國	故都春夢	二時 五時 七時 九時

鳳去不歸

職務所羈常不在家　閨中少婦大感寂寞　丈姆娘乾脆回答　還是辦離婚手續

·堅·婦·如·此

誠堪痛心

丈夫苦處　小景 說

原告毛謙泰、現在吳淞輪船上服務、年二十八歲、住虹口吳淞路、於民國十七年十月憑媒人胡阿宗娶同鄉婦人胡阿鳳爲妻、現年二十二、結婚後相安、但毛因職務在外、其妻不慣孤衾獨抱、因之對待乃夫、日漸冷淡、每週輪船回家住宿一次、阿鳳毫不歡迎、託詞避返歸母家、(住亞爾培路牛里十六號)其夫一再前去迎接、該婦竟不歸、嗣經母移居他處、不知去向、曾經登報招尋、毫無消息、不得已特延王律師具狀第二特區法院、請求離異、文云、

爲不守婦道

久歸不返、惡意遺棄、依法聲明由

住址不明、請求公示送達、依法准予離異事、竊原告毛謙泰於民國十七年十月憑胡阿宗介紹、娶被告胡阿鳳爲妻、在本埠虹口狀元樓舉行結婚禮、初尚和睦、繼因原告任職江海關船上、每週祇一夜住家、被告始以爲苦、日久一深、漸於原告返家時、常露

冷待之狀態

不料今歲年終漏變、被告託辭避難、即行返歸母家約二週、即親去亞爾培路道牛里十六號迎歸、未見被告之面、後一週又未晤面、及至三次去邀、殊意被告之母竟稱「我女不願隨你、請你請出妥人、還是辦離婚手續罷」、聞悉驚甚、責以何故、不容、原告情不得已、乃即委託律師、具函囑被告會辦離異手續、(本年六月十四日)竟被拒收受、乃改於十五日雙掛號函知、旋又被退回、十七日更另具函送達、

二房東聲稱

被告營業已遷居不明、

原告當此女存心既變、不守婦道、當可斷定、爰於六月念六日登報警告被告於三日內歸來重圓舊好、殊知又成幻夢、原告自思娶婦如此、誠堪痛心、竊念夫婦間有一方惡意遺棄者、民法可請離異、爲此請求鈞院准予公示送達、依照民法第一〇五二條第五項之規定、判准離異、並負担本案訴訟費、實爲德便、

法院據呈後

遂於昨日下午三時、在第四庭開審、當時原告毛謙泰偕代理師律王允侯到庭、被告未到、經問官詢問、毛之供詞、與訴狀相同、最後諭令再行公示送達、俟過二十日後、再行續訊、

二僕狂妄

乘主人不在家的機會　輪姦婢女

大司務濟遷法外　呈案的證物　絲絨墊　(來)

法租界汶林路二九九號吳姓家、僱有男僕鹽城人周阿三(年廿二歲)、大司務常州人奚根義(年卅二歲)、使女高郵人高第珠(今年十七歲)等三人服役、距周奚兩人於昨晨三時、乘主人不在家時、將使女高第珠誘至客堂內、按倒地上、強行輪姦、經該女報告法捕房、派探前往、奚已逃逸、祇將周拘獲、事後帶入捕房、承認強姦不諱、旋於上午十一時、解送第二特院刑一庭、先由捕房律師依刑法二四〇條妨害風化罪提起公訴、略謂此案第二被告在逃未獲、告訴人高第珠手挾證物絲絨坐墊一個到案、經李昌年推事向被告略訊一過、諭改期廿四日再訊、被告還押。

高跟皮鞋下　宛轉哀號

舞女發雌威　王英英氣息奄奄

欺凌同伴者被捕

愛多亞路四十一號、九星跳舞場、爲西人阿達生(譯音)所開、舞客以外國水兵居多、該場有舞女錢寶英者、因與售舞票之鄧寶三相識、錢遂恃鄧之勢、欺凌同場舞女、如有新進場之舞女、須預向錢打招呼、否則即遭排擠、中有舞女王英英、十七歲、沭陽人、住西門方浜橋一二一號、入該場爲舞女祇三天、亦因懼錢之排擠、前晚十時許請錢與之同舞、表示聯絡、另有一舞女綽號小廣東者、時與一西人同舞、皮鞋偶觸錢之足上、小廣東當時即表示抱歉、而錢則大怒、且舞且罵、迨舞罷、坐於椅上、猶嘮嘮不休、王英英即從中解勸、謂彼係誤碰、既已向你打過招呼、何必再罵、詎錢聞此、即以王袒護小廣東、又將王痛罵、舞客某西人見錢如此蠻不講理、忿忿不平、因不知售票員鄧寶三爲錢之姘夫、該西人當時令鄧將錢驅出舞場、鄧乃連帶將王亦拖之出場、轉入酒排間中、將王打倒於地、錢以高跟皮鞋足踏王腹上、鄧則舉拳痛毆王之全身、致受重傷、當時曾暈厥不省人事、幸場主阿達生聞訊趕到、即將王車送寶隆醫院醫治、醫生驗得小腹受傷最重、生命甚危、聞錢寶英於事後即畏罪避匿無踪、

廉恥毫無

如此說來

假扮兄妹　供朋友姦宿

甚至欲鬻妻以及兩女　夫妻絕無關係可言

不是離去　來日大難

鎭江瓜洲人徐子東、年三十八、前爲柴炭生意、近年賦閒無事、寄居霞飛路寶康里三十三號韓光明處、徐於民國七年七月二十一日、娶同鄉婦人王鳳英爲妻、此時王年祇十四、係其嬸娘作主許配、住馬浪路經益里四十二號、兩人結婚後、生有二女、幼祇八歲、近據王稱、徐自民國十四年起對於乃妻、即遺棄而不顧、甚至迫于在鎭江操

神女生涯

至十九年冬、徐攜王到滬、膽敢異想天開、竟欲逼令鳳英假扮兄妹關係、與其友人姦宿、或設煙燈供人吸食、藉騙錢財、更種種虐待、王氏以乃夫如此無良、豈堪再合、憤恨之下、特延藍緒彰律師具狀第二特院、

請求離婚

茲錄其狀於下、爲虐待不堪、並不同居、不顧瞻養、狀請離婚、並給付瞻養事、竊原告與被告於民國七年結婚、生有二女、長年十三歲、名大弟子、幼年八歲、名小弟子、結婚後被告專事游蕩、自民國十四年起、即置氏母女於不顧、甚且迫氏在鎭江操神女生涯由被告得款化用、至民國十九年十一月、被告攜氏到滬、意圖將氏押入娼寮、幸被氏識破奸謀、未成事實、本年六月十九日夜十二時許、被告忽僱凶徒多人、至氏處尋釁、進內

動手即打

威逼答應出售兩女孩及氏自身、該時氏本擬投捕房刑事告訴、旋由內人調解、未往告訴、由被告出立伏罪據一紙爲證、伏思來日方長、被告平日之行爲、實屬虐待、六月十九日之舉動、猶屬觸犯刑事、似此恩斷義絕、豈堪再合、而始終不顧瞻、亦屬有意置氏母女於絕地、依照民法第一千〇五十二條三款及第五款之規定、自得離異、前往聲請調解、未能成立、爲特狀請鑒核、判令兩造離異、令被告給付氏贍洋一百元、兩女

歸氏養撫

云云、法院據呈後、乃於昨日下午四時開庭、當時王鳳英偕其代理律師到庭、被告未到、據該官宣稱、上次傳票按址送去、據該處韓光明云、已他往、即被告所在不明。應候本院公示送達後再行傳訊、乃退、

公安局科員的外室

爲經濟所迫難問題無法解決

冤屈的死　大婦威風　畏懼自殺

廣東人陳彝常、字鼎詠、今年卌歲、已有妻室、前在廣州郵政局任局長、現在上海市公安局第一科外事股任科員、寓海甯路蕃祉里三號前樓、陳於十年起與同鄉已離婚少婦吳氏愛蓮(今年十九歲)相識、發生戀愛同居迄今、將屆一載、新近於一個月前賃屋法租界菜市街宏餘坊口五十六號亭子間內另居、近因經濟困迫、無力照顧兩處門口之開支、欲令吳氏遷往海甯路與大婦同居、惟陳之大婦性情暴戾、曾數次往吳氏處叫罵、以故吳氏畏之、自念一旦同居、必遭凌虐、因是竟生短見、於前日上午潛購生煙吞服自殺、至當日下午一時毒發、由陳得悉、送往愛文義路廣仁醫院、因受毒已深、救治無效、延至昨晨三點四十分身死、由院報告新聞捕房、轉知法捕房、派探將尸舁入驗尸所、傳知尸屬陳彝常、尸母吳鄧氏到案、即報請第二特院委鄧葆蓀檢察官蒞所、驗明尸體、向尸屬訊問死者服毒自殺經過情形、遂諭驗得陳吳氏委係生前服毒身死、尸交尸屬具結收殮、

看房子行騙

十九假票作爲定洋　兩婦往來各里弄　注意召租　取到找頭　一去不來

近有兩中年婦人、專在市上行使僞鈔票、其法至爲巧妙、緣該兩婦人平日出入身上所穿衣服均極整潔、類似中等人家少婦、日行於各處街巷間、縱目四眺、其唯一目的、即在居戶人家門首有無黏貼召租紙、如有發見、彼即假看屋爲由、叩門入內、乃導領觀

市民不察

看出租餘屋、該兩婦則不論房屋大小、租金多寡、必先聲稱滿意、乃取出十元僞紙幣一張、並謂房屋很好、現在付汝定洋兩元、但是沒有零星銀洋、請汝將這鈔票收下、找還我就是了、設或該屋主並無銀洋找出、彼即將

鈔票收回

佯稱既如此、待我到明天回了當家的來看時再付定洋吧、言畢姍姍而出、如該屋主將票收下、則彼即一去不返、其所騙爲數雖小、而受其害者已大有其人、前日該兩婦行經南市薛家浜守一里口、見第五號有

餘屋出租

兩人即進該屋、由該屋二房東顧元愷之妻周氏招待、看屋畢、該兩婦又取出十元僞紙幣一張、令氏除去定洋兩元、找還八元、適朱氏無找款、乃將紙幣持往附近義昌煙兌店內兌取、又遇該店主楊承鈞不在、其妻陳氏不察、將票收下、朱氏即將兌得現洋找給兩婦後、該兩婦臨行並約定翌日上午偕其丈夫再來復看、

欣然而去

不料朱氏直待至翌日下晡、尚未見若輩駕臨、而義昌煙兌店主楊承鈞則偕同陳氏手持僞票前來、大起交涉、雙方一言不合、頓生衝突、當爲警士聞悉、趕來、將一干人併行帶回一區、所訊究、

毒物試購　獲證拘究

法捕房□□探□□偵得榮市路榮市坊七號紹興人吳文余販賣嗎啡、先往出二人、合夥販賣嗎啡毒品、三百七十五元、購買嗎啡四包、身根十二包、獲得證據、乃偕西探趕來、同往、將吳拘獲、抄出證物、連同關係人周寶泉何寶龍一併帶入捕房、昨解第二特院、捕房律師陳明案情、依禁煙法第六條起訴、並將證物呈案、又據包探報告破獲經過情形、訊之吳供認販賣、何二人均推諉、被告等由顧律師辯護、諭改期再訊、吳周三被告還押、何交保候示。

盛氏諸甥控告吞產案續審

兩造決不能到齊　纏訟將無休止一日

諄諄勸告

雙方既係至親　不若在外和解勿走極端

國外求學

盛澤丞等、自將其母莊太夫人遺產按股分析後、彼外甥邵雲鵬等以僞造遺囑吞沒伊母應得莊太夫人之遺產等情、延律師向第一特院起訴、初由吳推事承審、嗣因原告方面

聲請廻避

、故改由沈炳榮推事審理、昨日午後又由沈推事於第三法庭續訊、原告祇邵雲鵬雲之雲麒三人到案、尚有邵雲駿雲麟雲驤未到、而被告中除盛泮臣向在大連、盛關頤因夫病往日本、盛方頤抱病未到外、其餘盛澤丞・毓臣・毓常・愛頤・靜頤・均到案、即據邵月如投稱、浙之餘姚人、原告等均爲

余之子女

、此案涉訟時、余雖知悉、然亦不能加以阻止、沈推事詢以自盛氏發現遺囑之後、有無一萬元送來、邵答不知此事、沈君乃勸諭曰、爾與盛家爲親戚、且原告等又屬爾之子女、不妨從中勸解、庶免長期涉訟、邵月如答稱、因余與被告等

晤會無機

、且不知雙方意見、故無從着手、沈推事遂又向原被兩造諄諄勸告、謂本案今日雙方均未到齊、而被告等又提起反訴、是兩造均立於同等地位、非到齊不能開始辯論、但中有數人或往國外求學、或赴大連經商、勢不能到、則此案延擱無期、終無結案之日、殊爲兩造均屬

體面商人

、又係至戚、不若在外設法調解、各予讓步、勿走極端、否則下次開庭時、如有被告勢難到案者、祇得停止審判程序、俾可開始辯論云云、兩造律師聞論、亦表示同意、並由證人莊鳳英證明當時莊太夫人口述遺囑、由沈掄清紀錄謄清情形、沈推事諭本案改期兩期內訊、着令出外試行和解、

拜還天地同房三天

瞞了哥哥走

紅綠帖證據硬如鐵

私下商妥實行同居

雖有龍潭仍須龍翻　可是手段不合法

揚州女子陸老巴子、十九歲、家住滬南路二百十四號、在平涼路申新紗廠爲女工、本月十三號下午五時半、忽而失踪、乃兄陸登高自妹當日不歸、四處找尋無着、嗣往親戚趙家二之處探聽、互相口角、被探季秀成詰悉該女實被江北人干常榮誘拐、匿居閘北勞勃生路二百五十號喜和紗廠工房內、儼如夫婦、遂稟明捕頭、於前晨密往會同該管公安局探員、按址拘拿、干與陸女在床安睡未起、即着

穿好衣裤

當予逮捕、連同女子陸老巴子提回捕房、捕頭飭將女交其兄陸登高領回、干常榮收押、昨晨解送第一特區法院刑三庭、捕房律師張天蔭起稱、調查得被告於出事前一天、在申新紗廠門首與女商妥、翌日下午五時半、雇得汽車一輛、在眉州路等候、將女接入其家、實行同居、拘捕時抄獲

紅綠婚帖

一紙、是否眞僞、不得而知、即予呈案、現捕房依刑法二百五十七條略誘罪起訴云云、繼據季探員稟明拘獲被告情形一過、又據陸登高投稱、老巴子係余胞妹、現居余處、父母咸在鄉間務農、妹未開許字與被告等詞、據女子陸老巴子稱、前年由父許配被告、前與其講妥、是晨五時許用汽車接吾至伊家、同住共三天、此事未曾與兄言明等語、質之被告供、

前年夏間

由媒在鄉間與女父接洽、聘金一百元已付、尚有一百元、婚娶時交給、呈案之紅帖、係女父所出、前與陸女相商、經伊允許、而用汽車接其至家、拜過天地、餘供支吾、求宥、傅琳推事核供、向被告宣稱、汝斯行爲、實屬私自苟合、觸犯刑章、遂判決干常榮處有期徒刑六月示儆（此項記載已見昨日時報號外）

洗足得大彈

一斧砍下　炸傷三人

意欲易錢

吳淞西首劉家宅地方、於一二八滬戰時、日飛機曾拋下一八十磅重量之炸彈、落在劉家宅附近浜中、尚未炸開、最近有住在該處之楊顧氏（年五十二）者、家有一子、名杏生、年十八、一匡名根度、年七歲、因在浜邊洗足、突被發現炸彈、於是入水取出、扛回家內、昨晨十時許、楊顧氏命子杏生抬出炸彈、安放在客堂中、用利斧猛砍、擬砍下銅片變賣得錢、詎一斧甫下、頓時爆炸、楊顧氏當其衝、全身炸傷、杏生炸傷小腹、根度炸傷肩背、均送醫院醫治、楊顧氏傷勢甚重、恐有性命之虞、

少年自殺

東方茶房破窗而入　客人已無救

（孫天恩一無片紙隻字遺留）

青年孫天恩、年十九、於前晚十時許、前往四馬路東方飯店開四百六十號房間住宿、直至昨午十二時、未見起身、茶役乃破窗入內、見孫仰臥床上、面色灰白、枕邊發現煙盒兩只、始知服毒、急送醫院、施救無效、於下午一時十分身死、經送斐倫路驗屍所待驗、該少年並無片紙隻字留下、故無從知其籍貫住址以及自殺原因、

少婦諫受委屈

夫愛賭博

口角之後　怨忿吞煙不及救

婦人沈汪氏、二十五歲、籍隸湖州、其夫沈金發在某飯店內作事、前日氏因其夫時常在外賭博、以是略加規勸、不料其夫堅不承認、斯時二人互起口角、氏怨恨異常、待其夫外出之際、頓萌厭世之念、背人潛吞鴉片煙自盡、嗣經同居某婦瞥見、當即奔告其夫、遂將氏伴送醫院醫治無效、旋即身死、由院報告該管捕房、飭探前往調查一過、乃將屍體舁入斐倫路驗屍所、昨由特院委派詹良檢察官偕同法醫書記官等前往驗屍所、驗明屍體、升座公案、訊據沈金發投稱、住居北山西路泰安里第一○六號、昨日余與妻因賭博、吾因實未賭過、以是與彼口角、後即自盡云云、詹君得供、驗得死者沈汪氏、女性、委係生前服鴉片煙毒發身死、尸夫沈金發具結領回棺殮、（此項記載已見昨日時報號外）

捕盜受傷

俄探截手

前日北河南路桃源坊捕盜時受傷之俄探「惠勃瑪夫」自送入公濟醫院醫治後、查得左手上中之兩彈、因毒侵入血管、醫生乃於昨日將其左手截去、目下熱度甚高、恐有性命之虞、

一老一少

輪下呻吟

昨日下午一時左右、閘北區公安局太陽廟派出所警長聶祥、在中興路地方帶進李恒元、及一七歲男孩劉春虎、均被在寶山路口三號、開汽車之蘇州人毛翰良、駕駛市照九五七八號汽車撞傷、李年五十四歲、傷左腿、劉春虎傷左足及頭部、毛承認閃避不及、致肇此禍、問官核供、隨即送四區、轉送公安局發落、

牛離不如死別？

夫存達行不與素偕　口角之後

少婦輕生

南京少婦陳素珍、二十四歲、向有神經病、其夫爲江西人、名齊玉森、三十五歲、同居南京、齊最近在北平青年會謀得位置、即欲赴平就職、故攜素珍由南京一同來滬、擬將其寄於其友處、前日上午十一時許、齊擬整理行李預備搭輪赴平、奈素珍堅欲隨夫同去、因此雙方大起口角、繼而動武、素珍被打傷腿部、後經人勸解始息、事後素珍即攜一皮箱及一細籃、至北京路大爲旅館、開四十四號房間、至晚十二時、背人吞服鴉片煙過量、後經旅館茶房察覺、即設法將房門打開、見素珍已面無人色、不能言語、立即報告該管捕房、派探車寶送隆醫院救治、

「科達」麥精魚肝油

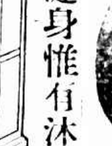
首創老牌　滋補聖品

各大藥房醫院公司均有出售　說明書價目單備索

總經理上海北四川路　科達西藥廠

眞談　左評相命筆

欲健身惟有沐浴



沐浴身之唯一門徑也……

價目　洗浴每位大洋……　推拿每位大洋一元

營業時間　自上午……

臨時市參議會成立

參議員于一亭等十四人宣誓就職

定下星期召集正式會議

上海市臨時市參議會、昨晨在外交大樓正式成立、到各界來賓二百餘人、事前市府方面、特在外交大樓門首、高搭彩坊兩座、並綴標語、㈠發揚民意、㈡民治精神、外交大樓內滿懸旗幟、氣象莊嚴、中央黨部與行政院方面、特派褚民誼代表出席、市黨部派潘公展代表出席、十時四十分、開始舉行典禮、惟十九市參議員中、到會者祇于一亭・史量才・杜月笙・吳經熊・武育幹・陳光甫・秦潤卿・陶百川・陸京士・徐永祚・張公權・郎顧・虞洽卿・劉鴻恩等十四人、王延松・王曉籟因在漢皋、未能趕到、特來電託虞洽卿秦潤卿代表、李馥蓀則已赴南洋、錢新之臨時患恙、陳炳謙則以事未到、當開會時、市參議員中公推虞洽卿爲臨時主席、行禮如儀後、由虞報告市參議會成立經過、繼即宣誓、旋褚民誼潘公展與錢成林吳侯相繼演說、後由虞洽卿致答辭而散、全體參議員、旋在外交大樓左側會室召集第一次談話會、當議定下星期召集正式會議、推舉議長、

五日斷根

全球名醫實驗證明　德國淋病自療專藥

梅濁甘星

透膜殺菌　滅淋清濁　徹底根治　絕無反應

無論新舊老少白濁　六小時見效　五日斷根

柯爾登洋行獨家經理

本埠先施永安……均有代售

救濟農村經濟之一

積儲米糧

財部來滬商榷

昨在銀行公會宴銀錢兩業領袖

放做押款

金融界表同意

財政部長宋子文氏、鑒於國內米價慘落、農村經濟瀕於破產、亟思設法救濟、爰於本月五日、在京召集民食會議、茲因米糧積儲問題、尙待與滬金融界切實商榷、爰派賦稅司長袁贊明、關務署長沈叔玉來滬、於十七日午十二時在香港路四號銀行俱樂部、邀請銀錢兩業商會地方協會各領袖聚叙、席間由袁司長報告民食會議經過、並希望金融界通知各有關係之分支行、儘量放做米糧押款、以資救濟、史量才張公權秦潤卿陳健安諸君、相繼演說、對押款事一致表示同意、並提出意見數點、如組織調節民食機關、勵行積穀政策、暨減輕國內食糧運費捐稅以利流通、多與民食會議議案不謀而合、由袁氏一一答復、並表示誠意接受、賓主盡歡而散、席散後聞袁沈兩氏隨往祁齊路向宋部長詳爲報告、

辛苦還須賠累

滬南運米商裹足

呈請黨政當局要求平斛

滬南運米各商、爲因抵制米行斛司重斛起見、曾發生衝突、此案已經公安局移送地方法院辦理、曾於上禮拜五傳訊結果、茲在繼續傳中、惟嚴少泉朱子香等、未有結果、茲在繼續傳中、惟運米各商以向內地各處用血本所有之船隻、經雇用人力運米來滬銷售、在內地行中悉係包裝包卸、若爲重斛、勢必短耗巨量食米、即均爲運米船戶之賠累、與其勞而無益、不如不運、且內交涉解放、反受斛司羈斛要挾、且受傷害、而傷害數人後、又遭拘捕、實屬痛苦異常、是以於上星期六起、所有空米船返內地時、一律停泊於同里黎里蘆墟閔行各地、實行自動罷運、或另運他埠營業、在平日滬南米碼頭常有三百餘艘米船、而至昨日滬南僅有未卸之重船十餘艘、但今明日恐將絕跡、現其主張、㈠請社會局及市黨部達到平斛、㈡呈地方法院對於傷害客商之凶犯應予懲辦云、

鮮猪業

請停收稅

江蘇各縣鮮猪同業代表聯合會、昨接江北新港客商快函報告、靖興營業稅局、有派警勒收稅款情事、當即急電請江縣商會、轉請縣府制止

衛生局長繼任人選未定

局務暫由沈誥維持

市衛生局長胡鴻基、在海鹽附近駕車失事殞命、其遺骸已運回、關於繼任人選、昨據市府消息、衛生局長一職、須專門人才、現尙未物色就緒、故暫由該局第一科長沈誥暫爲維持局務、俟吳市長遴選相當人才云、

交部電信廠

兩股裁撤

設計材料

交通部電信機械製造廠、自俞汝鑫氏調任以來、對於內部、大加整頓、目前交通部以該廠爲該部最大之製造電信機關、其出品係供給全國電局所用、頗爲重視、特派員赴該廠視察、並根據該視察員之報告、將該廠改組、其材料股及設計股、均分別裁撤、

華界電話改裝

自動機年底可通

▼京滬長途電話線整頓竣—

華界電話改裝自動機問題、自歸交部上海電話局接辦以來、已歷年餘、昨據該局主任工程師談、前公用局方面對於本市電話[illegible]、迄未有所改良、因是乃擬具改裝自動機計劃、呈請交部核准、並向美國電話公司訂定合同、裝設自動電話九千號、原定計劃、於本年四五月間即可通話、旋因滬變、工程停頓、遲延凡三閱月、迨閘北用戶恢復、繼續工作、俟一切電線、[illegible]、故本局先行修理原有話機、於是、遲延頗久、茲自動機[illegible]改裝自動機問題、南市方面、一切工作、大部已告竣、西向業已訂購之自動機九千號、亦已完全運滬、閘北區域、尚有[illegible]線及所需之材料、本局現已另請交部撥款[illegible]、即日照料運滬、則自動電話通話、最遲於十一月底、即可實現、至[illegible]京滬長途電話線、雖經修理、[illegible]該線[illegible]、全部修竣、業已告竣、

德領赴杭遊覽

駐滬德領事博克斯博士、將於今日乘杭甬車離滬赴杭、作一度之遊覽、約一數日即回滬、

上海電車股

本年第一次發息

上海電車公司接倫敦總公司來電云、本年第一次股息、即、[illegible]、可於十一月一日派發四十四股息[illegible]、

汽車撞傷警士

滬西曹河涇鎮、區分所三警十李志成、高郵人、廿四歲、昨日下午三時許、李乘自由車內[illegible]、由路經法租界姚主教路台斯德郎路口、被俄人達[illegible]（譯音）所駕之租界照會三八四號汽車、由南往北駛、將李警撞倒地上、李受傷之季志成車送廣慈醫院救治、肇事之俄人帶回捕房、車亦被毀、後經巡捕到來、[illegible]

寶主　西人所開[illegible]

殿鐳　內有一西籍名[illegible]

[illegible]宴、年三十三、本[illegible]

各界雜訊

寮詐流血

江北人楊[illegible]根、年二十二、向在新閘河濱[illegible]交易[illegible]小本[illegible]擺設大攤、昨日傍晚、突有某徒四人、向楊索詐、結果將楊腹部猛刺一刀、流血、[illegible]公安局警查見、當場拘獲行凶者兩人、楊則車送醫院醫治、

兩處小火

法租界大馬路口自來火街某木作舖上房客、前日深夜因將香煙頭遺於床上、致將被褥等燃着、頃刻之間床帳起火、鄰人大呼、鳴笛、救火車往救、幸人手眾多、即行撲滅、又閘北共和新路貽德里弄底某家廚房屋內、新近遷進[illegible]作場一所、昨爲第一天開爐熔化鐵鋼時、因不慎遺火在木柴中、頃刻之間柴中起火、幸在白晝、故未成災、

[illegible]中華舞會事行茶舞　宣傳已久之[illegible]

來函

[illegible]

（每瓶一元七角五分）

哈咈士內服六零六、爲滅毒聖藥；銷行海內外、垂二十年、絕力偉大、而千道、不藥霸伏之患、本藥之珍貴、非其他藥品所可比擬也、凡患梅毒濕毒瘋癱、請速購服、認明圖商標、庶不致誤

上海四馬路　太和藥房

各埠藥房均有出售

唐拾義久咳丸

專治各種纏綿不愈及廿行感冒之咳症

每瓶一元二角　各埠均有經售

上海廣西路口　父子大藥房

山德士鈣之功效

服

肺癆：使肺部壞處恢復健全

病後：調理清補務於病前

孕婦：使母子營養佳良

產後：方止血虧體虛

小孩：發育健偵長迅速

成人：強胃納補體力長精神

有藥粉藥片兩種滋味芳香甘美攜帶便利隨時隨地可服

總經理　德商禮和洋行

本外埠各大藥房均有分售

上海五馬路

王大吉藥號

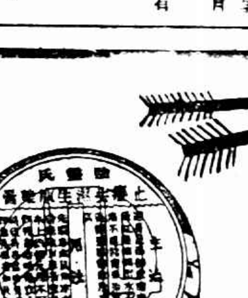
爲病家便利起見特設接方送藥代煎等部

電話　九二二一八號

感謝五台山僧人

[illegible]

上海虹口東武昌路[illegible]



驗靈氏藥膏

多年或新發、爛腳、爛頭、爛腿、鵝掌瘋、水泡瘡、爛耳朵、爛漆瘡、小兒胎毒、以及一切發毒之皮膚病、若使用藥性和平之驗靈氏藥膏、三分鐘內痛癢即止、用藥數次即可完膚、如常不信請試用樣品

先施、永安、新新、福安、五洲、濟華堂、及各烟兌店均有出售

外埠杭州中國旅行社、汕頭各大公司及藥房

湖州中法藥房、無錫各藥房均有出售

獨家經理　藝記行　四川路一一二號　電話一七六八五

歡迎外埠採辦

贈樣券

附上郵票一角（外埠加寄費三分）請寄驗靈氏藥膏樣盒一盒此致藝記行

姓名

地址

圖中寓意

兜安氏補神藥片

吾人中年以後精神漸趨衰境遇事輒覺厭煩不復如少壯之耐勞惟補以此藥使能體壯神旺血足胃健蓋此乃强腦補血健胃之良藥主治如左

神經衰弱　神經疼痛　婦女血虧　胃呆失眠
氣血衰敗　病後體虛　少年斵傷　諸般虛弱

各埠藥房均有出售　上海江西路四八九號兜安氏西藥公司告白

SINE LABORATORY SHANGHAI
長命
上海信誼化學製藥廠

健身至寶

人生之康健問題關於一生之幸福重大該云疾病方知健是仙斯不謬矣但人體血肉之軀偶因飲食不調及寒暑之侵即能致病防患未然為抵禦病魔之先鋒也 **維他賜保命** 補丸強身健體之至寶也穩妥萬全絕無副作用因其質內含有充份真正維他命及荷爾蒙天然養身要素能增奮人體中之内分泌腺與細胞故能根本改善體質强腦補神壯身健力抵禦病魔誠為補劑中之無上至寶也

女界寶

女界聖劑

調經養血　滋陰補虛　婦女服之　生育自易

每瓶一元

月月紅

調經妙藥

通順月經　排除瘀結　婦女服之　健壯體質

每瓶一元

五洲大藥房發行

孩兒面

潤面護膚劑

柔化肌理，消除斑痣，常日搽用，駐顏不老。

上海中法藥房發行

常州　一抛灰迷目　中傷運動員

[illegible]武進、無錫、宜興縣四縣地方教育研究會，定於[illegible]二十九兩日，在宜興舉行聯合運動會，本邑公共體育場，於十六日上午八時，開預選會，[illegible]參加者，縣立小[illegible]二十六所，私立[illegible]共有男女學生運動員三百八十餘名，預賽至七時許[illegible]

常熟　大火傷人　損失二十萬

十四日夜七時半，全城電燈忽然熄滅[illegible]

江陰　蒸食東洋魚　腹痛斃命

江北[illegible]

小說　悠悠　(三八)、黃仲蘇

他如同看穿了麗璉的心思而又裝作毫不介意的這樣回答。她卻睜大了眼睛稍露驚異的神情，望了魯意一眼，但是他仍舊若無其事的低頭伏案在寫信。當她伸出手來接受魯意所遞給她看的那封信時候，他立即瞥見了麗璉的右手一個指頭已被織絨衣的鋼針戳破了一個小洞，正在那兒流出許多鮮血來。

○　○　○

唐俊重行回到巴黎不覺就是兩個星期。那時嚴冬初到，巴黎整日整夜都被包裹在灰色的濃霧裏，一切景像都帶着幽暗的色彩。所有高大的建築物都好像顯出倦極欲眠的神情，懶懶兒的站立在那兒，勉強給巴黎撐持門面。呂克桑布公園裏遊人稀少，樹葉全都落完了，祇剩了些枝枒的枝幹在寒風中戰慄，地上成羣的雀兒，正在爭啄唐俊所擲給的麵包碎屑。他在這種寒冷幽靜的環境中，又開始感覺孤寂的可怕了，那一晚上回到寓處便接到了魯意的回信，竟直截了當的揭穿他衝突的心理與一切行爲上的破綻，勸他不要放過了難得的機會，痛痛快快的享受眼前幸福，最後還對於他東方的義理觀念盡量的加以攻擊。

他作讀完了復信以後，露出一臉的苦笑，心裏想着：

「魯意的忠告確是不錯……惜乎機會可一而不可再啊……但是他這一番議論究竟是勸慰，嘲笑，戲弄，還是侮辱呢？……」

想到這裏就好像被人揭穿了他隱情似的，不覺臉上一陣陣紅熱，十分的慚愧，十分的恐慌，那一夜竟輾轉不寧，沒有安眠。

在幾天以後又接到麗璉的回信，所主張的理論恰好與她丈夫的見解相反，再三囑咐他不要爲魯意的享受主義所誘惑。東方人的忍苦精神是極可敬佩的。她承認他是一位詩人，所以不敢反對他對於人生的咒詛，但是希望他保持固有的勇氣，拒絕一切誘惑，切不可自尋煩惱。總之她的論調是主觀的，字裏行間卻充滿了憐憫的熱情，最後還說她是始終如一的愛他，另外附了一個秘密的通信地址，要求單獨和她通信，甚至說出如其他肯坦白的承認眞正愛她便不惜和魯意斷絕一切關係，投奔到法國來追隨他，陪伴他的話。

標金回漲　全日僅一兩六錢上落　開收價同

昨標金狀況，平少有變化，[illegible]

□金業交易所 [illegible]

□銀樓飾金 [illegible]

大條遠期微縮

今日倫敦十七日國民社電、倫敦大條收盤、近期勿動、遠期微縮、計近期爲十七便士六八七五、與昨同、遠期十七便士七五、較昨微縮(〇)六二五、(又電)今日倫敦對紐約匯價開三元四角四分六二五、

上海匯市　掛牌不更　英美兩匯內盤微縮

昨週初銀市無事、本埠匯市亦無過大變遷、[illegible]

□銀行匯票市面 [illegible]

洋厘連步下挫　銀拆回復四分

▲洋厘　昨早市[illegible]

證劵市　多頭出籠　人心軸虛

昨十七日、[illegible]

□物品證劵交易所 [illegible]

□華商證劵交易所 [illegible]

北平公債市

○北平十七日電、九六開盤收盤零四零五、銷[illegible]萬

棉市反動益勁

昨(十七日)紐約棉市[illegible]

紗市轉趨疲挺

昨日(十七)市場[illegible]

粉市漲跌互見　標麥續疲

[illegible]

芝加哥小麥同疲　(新豐洋行報告)

[illegible]

□麵粉交易所 [illegible]

○米市 [illegible]

□雜糧交易所 [illegible]

◆外洋進口船期 [illegible]

▲內河開輪 [illegible]

紐約股市穩定　美東銀公司報告

上週六紐約股市、承週五之漲風、市形堅穩、惟交易殊覺寥落、道瓊斯一種指數均微有增進、查上週所披露之商情、鐵道貨運略減、羊棉之行市亦跌、但股市尚能站定、此實爲一種可佳之現象、各方對於股票之購買心思、似漸濃厚、果爾則投資家誠宜乘機進取、無論如何、當勿宜於賣出也、附道瓊斯指數如左、

	十月十四日	十月十五日	上落
實業	六二·八四	六四·二二	漲一·三八
鐵道	二七·七一	二七·九五	漲〇·二四
公用	二七·六八	二七·九六	漲〇·二八

附上海證劵指數　十月十五日二〇·五六　十月十七日二〇·五七　漲〇·〇一